

Holy Bible

Aionian Edition®

ပဲလောင်ဘာသာ

Shwe Palaung Bible

AionianBible.org
The world's first Holy Bible untranslation
100% free to copy and print
also known as " The Purple Bible "

Holy Bible Aionian Edition ®

ပေါ်လောင်ဘာသာ

Shwe Palaung Bible

Creative Commons Attribution ShareAlike 4.0 International, 2018-2025

Source text: eBible.org

Source version: 5/19/2025

Source copyright: Creative Commons Attribution ShareAlike 4.0

The Word for the World International, 2024

Formatted by Speedata Publisher 5.1.7 (Pro) on 6/1/2025

100% Free to Copy and Print

TOR Anonymously

<https://AionianBible.org>

Published by Nainoia Inc, <https://Nainoia-Inc.signedon.net>

All profits are given to <https://CoolCup.org>

We pray for a modern Creative Commons translation in every language

Translator resources at <https://AionianBible.org/Third-Party-Publisher-Resources>

Report content and format concerns to Nainoia Inc

Volunteer help is welcome and appreciated!

Celebrate Jesus Christ's victory of grace!

Preface

ပေါင်းသာတော် at AionianBible.org/Preface

The *Holy Bible Aionian Edition* ® is the world's first Bible *un-translation!* What is an *un-translation?* Bibles are translated into each of our languages from the original Hebrew, Aramaic, and Koine Greek. Occasionally, the best word translation cannot be found and these words are transliterated letter by letter. Four well known transliterations are *Christ*, *baptism*, *angel*, and *apostle*. The meaning is then preserved more accurately through context and a dictionary. The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven additional Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies.

The first three words are *aiōn*, *aiōnios*, and *aīdios*, typically translated as *eternal* and also *world* or *eon*. The Aionian Bible is named after an alternative spelling of *aiōnios*. Consider that researchers question if *aiōn* and *aiōnios* actually mean *eternal*. Translating *aiōn* as *eternal* in Matthew 28:20 makes no sense, as all agree. The Greek word for *eternal* is *aīdios*, used in Romans 1:20 about God and in Jude 6 about demon imprisonment. Yet what about *aiōnios* in John 3:16? Certainly we do not question whether salvation is *eternal*! However, *aiōnios* means something much more wonderful than infinite time! Ancient Greeks used *aiōn* to mean *eon* or *age*. They also used the adjective *aiōnios* to mean *entirety*, such as *complete* or even *consummate*, but never infinite time. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs. So *aiōnios* is the perfect description of God's Word which has *everything* we need for life and godliness! And the *aiōnios* life promised in John 3:16 is not simply a ticket to *eternal* life in the future, but the invitation through faith to the *consummate* life beginning now!

The next seven words are *Sheol*, *Hadēs*, *Geenna*, *Tartaroō*, *Abyssos*, and *Limnē Pyr*. These words are often translated as *Hell*, the place of eternal punishment. However, *Hell* is ill-defined when compared with the Hebrew and Greek. For example, *Sheol* is the abode of deceased believers and unbelievers and should never be translated as *Hell*. *Hadēs* is a temporary place of punishment, Revelation 20:13-14. *Geenna* is the Valley of Hinnom, Jerusalem's refuse dump, a temporal judgment for sin. *Tartaroō* is a prison for demons, mentioned once in 2 Peter 2:4. *Abyssos* is a temporary prison for the Beast and Satan. Translators are also inconsistent because *Hell* is used by the King James Version 54 times, the New International Version 14 times, and the World English Bible zero times. Finally, *Limnē Pyr* is the Lake of Fire, yet Matthew 25:41 explains that these fires are prepared for the Devil and his angels. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The eleventh word, *eleēsē*, reveals the grand conclusion of grace in Romans 11:32. Please understand these eleven words. The original translation is unaltered and a highlighted note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. To help parallel study and Strong's Concordance use, apocryphal text is removed and most variant verse numbering is mapped to the English standard. We thank our sources at eBible.org, Crosswire.org, unbound.Biola.edu, Bible4u.net, and NHEB.net. The Aionian Bible is copyrighted with creativecommons.org/licenses/by/4.0, allowing 100% freedom to copy and print, if respecting source copyrights. Check the Reader's Guide and read at AionianBible.org, with Android, and with TOR network. Why purple? King Jesus' Word is royal and purple is the color of royalty! All profits are given to CoolCup.org.

History

ပေါင်းသာသာ at AionianBible.org/History

- 06/21/75 - Two boys, P. and J., wonder if Jesus saves all and pray.
- 04/15/85 - Aionian Bible conceived as B. and J. pray.
- 12/18/13 - Aionian Bible announced as J. and J. pray.
- 06/21/15 - Aionian Bible birthed as G. and J. pray.
- 01/11/16 - AionianBible.org domain registered.
- 06/21/16 - 30 translations available in 12 languages.
- 12/07/16 - Nainoia Inc established as non-profit corporation.
- 01/01/17 - Creative Commons Attribution No Derivatives 4.0 license added.
- 01/16/17 - Aionian Bible Google Play Store App published.
- 07/01/17 - 'The Purple Bible' nickname begins.
- 07/30/17 - 42 translations now available in 22 languages.
- 02/01/18 - Holy Bible Aionian Edition® trademark registered.
- 03/06/18 - Aionian Bibles available in print at Amazon.com.
- 09/15/18 - Aionian Bible dedicated as J. and J. pray again.
- 10/20/18 - 70 translations now available in 33 languages.
- 11/17/18 - 104 translations now available in 57 languages.
- 03/24/19 - 135 translations now available in 67 languages.
- 10/28/19 - Aionian Bible nursed as another J. and J. pray.
- 10/31/19 - 174 translations now available in 74 languages.
- 02/22/20 - Aionian Bibles available in print at Lulu.com.
- 05/25/20 - Illustrations by Gustave Doré, La Grande Bible de Tours, Felix Just.
- 08/29/20 - Aionian Bibles now available in ePub format.
- 12/01/20 - Right to left and Hindic languages now available in PDF format.
- 03/31/21 - 214 translations now available in 99 languages.
- 11/17/21 - Aionian Bible Branded Leather Bible Covers now available.
- 12/20/21 - Social media presence on Facebook, Twitter, LinkedIn, YouTube, etc.
- 01/01/22 - 216 translations now available in 99 languages.
- 01/09/22 - StudyPack resources for Bible translation study.
- 01/23/22 - Volunteers celebrate with pie and prayer.
- 02/14/22 - Strong's Concordance from Open Scriptures and STEPBible.
- 02/14/23 - Aionian Bible published on the TOR Network.
- 12/04/23 - Eleēsē added to the Aionian Glossary.
- 02/04/24 - 352 translations now available in 142 languages.
- 05/01/24 - 370 translations now available in 164 languages.
- 08/05/24 - 378 translations now available in 165 languages.
- 08/18/24 - Creative Commons Attribution 4.0 International, if source allows.
- 10/20/24 - Gospel Primer handout format.
- 11/24/24 - Progressive Web Application off-line format.
- 01/28/25 - All profits are given to CoolCup.org.
- 03/12/25 - 382 translations now available in 166 languages.
- 05/04/25 - 393 translations now available in 175 languages.
- 05/27/25 - 462 translations now available in 229 languages.

Table of Contents

NEW TESTAMENT

မာက္ခ	11
-------	-------	----

APPENDIX

Reader's Guide

Glossary

Maps

Destiny

Illustrations, Doré

NEW TESTAMENT



The Crucifixion

"Jesus said, 'Father, forgive them, for they don't know what they are doing.'

Dividing his garments among them, they cast lots."

Luke 23:34

ဘိဘုံပတီမြိုင်မြိုင်ဒီမှုပို့၊ ယူး၊ အင် တိုင်းပွဲတ်ပေရာအီတ်ဒေ၊ လုံးဖော်တည်ပွဲတ် တဟာရဆင်၏။ ဂဲညာအောမ်ဒီည်းပွဲတ်ဒေ၊ ကဲဒါဒီ “ညာချိည်ပုန်ပဲန်အောင်အို့ အူလိုင်းမှုပို့၊ အယ်ကာကျော်ယူးမှုပို့ အယ်ဗို့” ဟွေည်းဒီန် ဂဲဟိုင်တာင်ဗွဲပွဲတ်ဂုဏ်ဖြေ။ 13 ယေဆု စီရ်လုံးထင် တပြုအိုမ်ဆွဲပိုင်ဂါလိလဲ။ ဘုံနီက်ရုံစုံဒီန် လုံးရောတ် တအုန် အုန်ဆင်ဆောန်ပွဲတ်ဂဲ။ 14 ယာမ်ယေဆုစွဲလုံး ရှင်ကွဲည်ဒေ အုန်ယူးမှုပို့ဒေးလိုင် ကွဲန်အီမဲအာလဲ လေဝါ ဒါ၌ မျှော် တလူမ်ကုံးအချိန်။ ယေဆုဒါးတအုန် “ဇေမ်လုံး ရာဘုံန်အေား” ဇေဝိဒီန်မှုပို့၊ ယူး၊ ဇေမ်လုံးပွဲတ် ရာဘုံန်အုန်။ 15 ယာမ်ယေဆု လိုပ်မှုပ်ဟောမှုပို့ တန်ဂါင်လေဝါ။ အီအုန်ကုံးအူနှေ့ဂါရိ အီအုန်ယူးမှုပို့အပေတ်ဒီန် လုံးက်ရုံစုံဒေဟောမ် ဇေမ်ယေဆုဂါရိ တဘဲ၊ အုန် တဘွဲ့။ 16 အခိုင်ဒီန် အီအုန်မှုပို့၊ ဟရိရဲ တာဆရာန်ပေါ့၊ ကျံမ်းပုံဒီဂဲ ဘုံန်ယူးမှုပို့ဒေးလိုင် ယေဆု ဒါ၌ တွဲပ်ဟောမ်ရှုမ် ဇေမ်အီအုန်ယူးမှုပို့အပေတ်ဂါရိ ဂါရိရဲ အောလုံးပေါ့ အတွေတော့၊ ဘီရိရဲဆိုင်ဂဲ၊ မို့ပုံးအောလုံးပေါ့ အတွေတော့၊ အီအုန်ယူးမှုပို့အပေတ်ဂဲ။” 18 ယာမ်ဒီန်အူဆင်တဘဲ၊ ဇေမ်ရာဘုံန် ဗုတ္တိခံဆရာယေဟန်ဂါရိ ဟရိရဲဂဲဒီန် ဒါ၌ စံးပုံန်ဟောမ်။ ဘီဂဲ ပုံပုံဒီလုံး၊ ရောတ်ဒေ ဆုံးရုံးပွဲတ်တယေဆု “တဘဲ၊ ဗုတ္တိခံယေဟန်ဂါရိ တဘဲ၊ ဟရိရဲဂဲ ဘူးည်စံးပုံန်ဟောမ်၊ ကောပ်ဆေ တဘဲ၊ မို့ဂဲ ကာပ်နေဒေ စံးပုံးပုံန်ဟောမ်။” 19 ယေဆု ဓိရိဒါး “ယာမ်ခြုံပုံ။ ဘူးဂေါ်ဘူးဆေ ရလျှင်ကူးခံတ်ဒီန် ဂွည်ရှုမ်ဇေမ်အုန် ဂဲဒီပဲန်ကောဒေ စံးပုံးပုံန်ဟောမ်အဲ့။ အံ့ပါးဂွည်ရှုမ် ဇေမ်ရလျှင်ကူးခံတ်ဒီန် ဂဲကာပ်နိုင်ဒေ စံးပုံးပုံန်ဟောမ်။ 20 ကောည်လို့ည် ဒီရောတ်ပေါ့ ဆင်တော့၊ ဒီည်လုံး ရလျှင်ကူးခံတ်ဒီန် ဒို့ခဲ့ ကုန်ရောတ် ပိုင်ခြုံဆောင်ဒီန် ဂဲဒီန် ဒီစံးပုံးပုံန်ဟောမ်။ 21 “အဆောမို့၊ ကာကျာင်ဒေ ဒီပါးဘုံန်ကုန်မဲ ကုန်ဘာ့သအော်ပြု။ ကုန်လာချိည်းဒီန် ပုံန်ကုန်ဘာ့သအော်ပြု။ ဘုံးအော်ပုံး၊ ကုန်ကုန်ဘာ့သအော်ပြု။” 22 စံးမံည်းနှင့် အဆောမို့၊ ကာကျာင်လူပို့ အိမ်မရာတ်ကုန်မဲ တပေါ့၊ ဆရေပြုမဲ။ ကုန်လုံးပုံန်လာချိည်းဒီန် ဘုံးအိမ်မရာတ်ကုန်မဲ အဲ့ပေါ့၊ ဆရေပြုမံးနှင့် ကုန်ရဲ့ဆောင်အုန် ပည့်လုံးပုံန်လာချိည်းနှင့် ဘုံးအိမ်ရာတ်ကုန်မဲ။” 23 တန်ဆင်ဆေဒါး၊ ယာမ်ယေဆု စွဲကုန်ခါမိလုံး၊ ကုန်ဘူးမ်ရဆုံးမြော်ပေါ့ ပုံရှုမှု။ တဘဲ၊ အုန် လုံးရှုမ်ဇေမ်အုန် ပုံးပွဲတ်ပဲ့ပေါ့။ 24 ကောပ်ချိည်းဒီန် ဟရိရဲ ဂဲဒါး တယေဆု “ငိုပ်မန် တန်ဆင်ဆေဒါး၊ ကောပ်ဆေ တဘဲ၊ မို့ဂဲ ရှုပ်ညာ ထုပ်ပုံန်ကုမ္ပဏီပုံရှုရဲ့အဲ့။” 25 ယေဆု ဓိရိဒါးတဲ့ “ပဲကာတို့မြိုင်ဒီန် ဂဲဒါး အိမ်ခြုံပို့ အူလိုင်းအောင်အုန် ဘူးဂေါ်အုန် ကာယိုင်ပုံန်ဟောမ် ဘုံးအိမ်ကုန်ပြောန်လှုတ်လာည်း ဆောက်ရှုနေခို့။” 26 ဘုံးအိမ်လှုတ်ဒီန် အုန်လိုပ်ပွဲတ် တန်ဂါင်ဖြေ တို့ပုံးဒေဟောမ် မှုပ်ပုံန်လှုတ်ဒီန် ဒါးပုံးယာမ်လုံး၊ ထား၊ အဗျာသာ ပဲန်တာဒါးအော်ပုံးရောဟိတ်။ ကုန်မှုပို့၊ ထုပ်ပို့နှင့်အယ် ဆောက်ရှုနေရာဟိတ် အဆောမို့၊ ကာယိုင်ဒီန် အချိင်ဟောမ် မှုပ်ပုံန်လှုတ်ဒီန် ကောည်လို့လုံး ဒါးပုံး ဟောမ်။” 27 ဟွေည်းဒီန် ယေဆုဓိရိဒါးတဲ့ “ဆောက်ရှုနေရာဟိတ်အိမ် မှုပ်ပုံန်လှုတ်ဒီန် အူလိုင်းအောင်အုန် ကာမို့ပုံး၊ ဟန်မှုပို့ဘူး အတွေဆင်ဆေဒါး” 28 “ကောပ်ချိည်းဒီန် ဘုံးအိမ်ရဲ့အုန်မှုပို့၊ ပည့်လုံးအူရှုံး ဆင်ဆေဒါး”

3 ဟွေည်းဒီန် အခိုင်ယေဆု ဓိရိလိုပ်ထင် တကောင်ရဆောန်အဲ့တရား၊ ယိုင်ဘီဘုံပတ်တိုင်မ အူခေါ် ဂွည်ကုန်တော့ဒီန်။ 2 ဘီပုံးရဲ့အဲ့ဒေးအောင်အိမ် အတွေတာင်အပေတ် တယေဆု၊ ဂဲခဲ့ချိည်းဒေးလိုင် အုန်ဒီရှုရဲ့အဲ့ကော် အီကူးဒီန် ချုံမံးဆောန်ဆင်ဆေဒါး။ 3 ယေဆု ဒါးတဘဲဘီဘုံပတ်တိုင်မ အူခေါ်နီဒီန် “လုံးအံးပုံးပွဲတ်မဲ တရာအာတ်ဘီဂဲတည်း” 4 ဟွေည်းဒီန် အုန်ချိည်းပွဲတ်ဘီဂဲ “ချိည်းထုပ်တော်အောင်အုန် ကုန်ကာမို့၊ မှုပ်ပုံးပွဲပွဲတ်အဲ့။” ကောည်လို့လုံး ဂဲဒီန် ညာဂွည်ညို့ချိည်းပွဲတ်ဒေ။ 5 အခိုင်ယေဆု ကုန်ရဲ့ပွဲတ်ဒေးလိုင်ပွဲတ် ကုန်ချုံရဲ့အောင်အုန်။

မာအောက်ရှု မဲအောက်အဲး။” 34 ဟွောင်းဒီနိ အိန်ဗို့ပုံတ်ဘီမှာ တပြောက်ရှုချုပ်ဒေဂး အိန်ဒါး၊ ““ဦးပေနှု ဘိဂ္ဂအိုင် မိုင်းဒီည်၊မာအောက်ရှု မဲအောက်ယွှေ့။” 35 “ဘီအိန်ရှုရှု ဇော်နှစ်းဖို့မူးဖြတ်အိုင် မိုင်းဒီည်၊မဲအောက်ယွှေ့။”

4 လိုင်းရဘားနှု ယေဆု ဆုံးမဆောင်ဆောနဲ့ တပြော ပြုအိုမ်ဆောင်ရွက်လိုလဲ။ ဘုန်ဘီက်ရှုစု ဘုန်ဘုန်ဘို့ပုံတ်လု လုံးရောတ်ဒီည်၊ တပြောအိန် အိန်ဟု့မှာ့ပုံတ်ဒေ တပိုင်ရှိရှု နှုအိုမ်ဆောင်။ ဖုင်ဘီက်ရှုစုအိန်မိုင်း လုံးဂွောင်းဒီည်၊ဒေ တပြောပြုအိုမ်ဆောင် ပိုင်ဆုံး။ 2 အခိုင်ဒီနိ အိန်ဒါပောင်တဲ့ ဆောင်ဆောနဲ့တဲ့ တွေ့မျိုးတွေ့နဲ့ပုံနှု ပုံနှုဒါးအိန် တဲ့ဒေအိန်မိုင်း။ 3 “ဆတိုင်ဘို့ပုံ ယိုင်ဘီအူကူ လေးလုံးပုံတ်ဒေ အတွေ့ပြုတ်ကအောင်ဆမာရှု။ 4 ယာမ်အိန် ပြုတ်ကအောင်ဆမာရှု တနား ကအောင်ဆမာရှု ပုံနှုဒါးဘန်တဲ့ တပိုင်ရေဒ်၏ ဆီမ်ဂဲတပ္ပါယ် လုံးပေါ်ဒေ ထွေ့ဒီည်၊ဒေဟောမဲ့။ 5 ပုံနှုဒါးဘီးတအရာပဲ ကတဲ့ဓာတ္ထု မို့ဘုံးမှု ကအောင်ဆမာရှုဒီနိ ဘူးည်လဲဖော်ဂဲတ်၏ ကောပ်ကတဲ့ဓာတ္ထု။ 6 အခိုင်ဆလီလေး တာဝ်ရှင်လူတဲ့လာည်း ဘုန်ရှုရှုရှုကာစံပုံတ် တကာတဲ့ ဟော်ပျော်ဒီည်၊ဒေ။ 7 ကအောင်ဆမာရှုပုံနှုဒါးဘီးတယူယူပုံနှုရှုအော်၊ တိုင်ယူယူပုံနှုရှုအော်၊ ဟံန်ဒါပ်လုံး ကောပ်ပိုစလူမုံဒီည်၊တိုင်အိန် ကာဘဲဒေပ္ပါယ်။ 8 ကောည်လိုည် ကအောင်ဆမာရှုပုံနှုဒါးဘီးတယူတဲ့ကျေ တိုင်အိန်လဲဟံန်ဒါပ်၏ ဆမားလူလေး ပုံနှုဒါးပုံနှုန်းအွေးလူလေး ပုံနှုဒါးပုံနှုန်းကိုရှု။” 9 ဟွောင်းဒီနိ ယေဆုဒါးပေါ်နှုဟွောင်း၊ “အီအိန်ယိုင်ဟွောင်း ဒေပဲယိုင်ဒေဆတိုင်။” 10 ယာမ်ယေဆု ဂွောင်ရှင်ကွောင်ဒေ တအရာပဲယေနဲ့လိမ်း ဘီဆတိုင်တရာ ပုံနှုဒါးလုံးရှုမ်းရောမဲ့ တဘဲ့၊ကိုရှုအာရုပဲ ဂဲဆုံးပုံမှုတ်၏ အိမ်ပဲပုံပဲတဲ့ဒီနှုန်း တအိန်။ 11 ယေဆုစိမ့်ဒါး “အောဟွောင်း၊ဒေးဒီည်၊ပန်ပဲ ခံင်လိုင့်လိုင့်လဲမဲ့ ကုရိုအုပ်ကုရိုမော ကပိုန်ကုပ်ဖြတ်အိုင်။” ကောည်လိုည် ကုန်မိုင်း၊ ဘီရရှိလိုင်တဲ့တို့ရှိလိုင်ပြည်ပျော်ပဲပုံ ဇော်ပဲပုံတဲ့၊တကဲ့။ 12 ကောပ်ဆေတဒါးဒီည်ဒီနှု “ဂဲဘူးည်လိုပိုဂဲတ်လလဲ ကာယိုယ်ပဲတ်ဒေးဒို့။” 13 ဟွောင်းဒီနိ ယေဆုခုံနှုမှုတဲ့ကဲ့၊ “ပဲကုန်ကာန်ပဲ ငဲ့ပဲပုံတဲ့၊အိုင်၊ ခို့လှုပဲ ပဲဒီညာဒေးပဲ ဘုရှိလိုင်ပဲပုံတဲ့၊ ဒီည်ဒီည်၊အိုင်အဲ့။” 14 အီကူ့ပြုတ်ကအောင်ဆမာရှုဒီနှု မိုင်းဘီ့ပြုတ် တဲ့တရာဖြော့။ 15 ဘိုင်းပုံနှုဒါးနှေ့ကအောင်ဆမာရှု ဘီးတပိုင်ရေဒ်၏ အခိုင်ဆတ်ပဲပုံပဲပုံတ်ဒေးဒို့။” အခိုင် လုံးယိုင်ဒေဆတိုင်တဲ့ရာ ဘူးည်ဆွဲလိပ်ဂဲတ် တန်ဖို့မှု အူဒီန်တော့အူဒီန် စာတန်ရောတ်ဒေ တို့ပဲပဲပဲတ် တဲ့ရာ ပုန်ပြုတ်အူန် တကဲ့ဒီနှု။ 16 ဘိုင်းပုံနှုဒါးနှေ့ကအောင်ဆမာရှု ပြုတ်ကဲ့၊ တအရာပဲမို့ဘုံးမှု အိုင်ဂဲယိုင်ဒေးဒို့။ 17 ကောည်လိုည် ဘုန်ရှုရှုရှုကာစံပုံရဲ့တဲ့ တန်ဖို့မှု ခါမို့ဂို့အူကာပြော။ ကောပ်ငဲ့တရာဒီနှု အခိုင်ဒေနှုန်းနှုန်းကုန်ကာမိုင်း ဆဂေလာလီညာ ရောတ်ပေါ်နှုန်းယိုင်ဂဲ ဆမာလူဒီည်၊ အူဒီန်တော့အူဒီန်။ 18 ဘိုင်းပုံဂဲ နှေ့ကအောင်ဆမာရှု ကုရိုတူးပြုတ် တန်ပုံရှုအော်၊ ပုံနှုန်းဒါးအိန်မိုင်း၊ ဘူးည်ယိုင်ဂဲတ်ဒေ ဆတိုင်တဲ့ရာ၊ ကောည်လိုည် ဘုန်ယိုင်ဖို့မှုနှုန်းဟာ တလောကီး ဆုံးတို့နှု အူဇာခြေ့မဲ့ဆာရောက် ဆုံးဘူးနှု ပုံနှုန်းတွေ့နဲ့လိုပဲ လိုပဲပေါ်ဒေးဒို့။ အိန်ခိုင်အိန်မိုင်း၊ ယိုင်ဒေဆတ်ပဲပုံတ်အူန်တော်ဒေ။ 21 ယေဆုစိမ့်ဒါးထဲတဲ့ “ဘီအူကူ့အူဆိုရှု ကျောင်တို့ငဲ့ကောဒေးဒီည် ငဲ့ရောင်ကုံးဒီနှု အတွေ့အူန် တရာခြေ့မဲ့ဘုံးခံရှုန်း ကုန်ကာမိုင်း အတွေ့အူန်တရာခြေ့မဲ့ချုံးပဲ။ ကာမိုင်း တို့ပဲဒေးဒီည် ငဲ့ရောင်ကုံးဒီနှု အတွေ့အူန် တပိုင်ခွင့်ရောင်အဲ့။” 22 ဘုရှိယိုင်ခံင်ကုံးအုပ်ကုံးရော်မောဒီနှု ဒီဘုံးပိုင်းလိုရှုနဲ့ဒီည်း။ ခံင်ဖူးမှုနှုန်း ဒီဘုံးပိုင်းလိုရှုနဲ့ဒီည်း။ 23 “အီအိန် ယိုင်ဒေဟွောင်း ဒေပဲယိုင်ဒေဆတိုင်။” 24 ဟွောင်းဒီနိ အိန်စိမ့်ဒါးထဲတဲ့ “ပဲယိုင်ဒေဆတိုင်ဘုရှုမော အူန်တစံးဖို့မှုပဲ့။ ခို့လှုပဲပိုဂဲတ်။” 25 ဆဲ့ဒီနိ တဘီအိန်ယိုင် ဒီစိမ့်ဒါးထဲတဲ့။ တဘီအိန်ကာယိုင် ဒီစိမ့်တို့ဒီမို့ဒီည်း။ 26 ဆဲ့ဒီနိ ယေဆုစိမ့်ဒါး “ကပိုန်ကုပ်ဖြတ်အိုင်။”

ညာရှိလ် အီကူပြတ်ကအင်ဆမာရဲ တပါင်ကတဲ့။ 27 အီကူဒီန် ဟွေည်ပြတ်ကအင်ဆမာရဲ အခိုင်ရမြှုပ်၊ ရဆငါ ယာမ်အိုန် ဒုံးအိတ်အိတ်ဂျည်ဂျည်ဖော် ညာရှိလ်အိန် ကအင်ဆမာရဲပါ တိုင်လဲဟံ့ဖိန်ဝါင်လ်းပံ့ပို့တော်။ 28 ကတဲ့ဒီန် ဒဲ့ရောတ်ပါဝါစော၊တိုင်းအူန်ပျော်၏ ယာမ်စ မိုးလိုးတိုင် ဟွေည်ဒုံးအိန် ကိုရုံယိုင် တန်ကိုရုံယိုင်ဒီန် ပံ့ပံ့ပို့တော်။ 29 ဘံန်ပျော် ဟွေည်နဲ့ဆို ရောတ်ပါဝါစော၊တိုင်းအူန်ပျော် အီကူဒီန် တိုင်းအေဒါးစောန် ခေါ်ပံ့ပံ့အိန်။ 30 ယေသာမိရင်ဒါးထဲင်တကဲ့ “ကပိုန်ကုပ်ဖြာအိုင် ဇော်ရှိလ်မောဒီကုပ်ရတဲ့၊ ဒဲ့တပဲ ကိုန်ကာမိုးလိုးတိုင်းဒါင်ပျော်တဲ့၊ ဇော်ရှိလ်မော အောဒီဘုပ်ပြည်ပျော်ပဲ့ပေါ်ပဲ့ပေါ်ပဲ့ပေါ်” 31 အီအိုင်မိုး နော်ပံ့ပို့တော်ကအင်ဆမာရဲတို့ကို။ ဘို့အူကူ ယာမ်အုန်တို့တိုးကအင်ဆမာရဲတို့ကို ပြတ်တကဲ့၊ အုန်တို့လ်ဒုံးအိုင်တို့တိုး ဒီန်ဘုရားရှိလ်ကို။ 32 ကာဒိုင့် တိုင်အုန်ဟံ့ဖိန်ဝါင်လ်းသိုး ဒို့ရှိတ်ရုံယိုင် ကာ၊ပျော်တဲ့ပျော်လှာ ဒို့လ်၊ဒို့လ်၊ ဆီမ်တလွှေ့လ်းပေါ်ရှုံးရှိန်းရို့ ထကဲ့၊ဟောဒီန်။ 33 ဖုင်ဘို့ ဘဲဒေနပ်ဘု့ရှိမော ယေသာဒါင်ပျော်တဲ့ဟံ့ဖိန်းနဲ့ ဟောပြည်းတရာေးတဲ့။ 34 ကိုန်ကာပါင်ပျော်တဲ့၊ အုန်ကာဟောပြည်းတရာေးတဲ့။ ကော်လို့လ် ကိုန်မိုးတဘဲ့၊ဒော် အုန်ပြည်ဆောင်လင်ဒဲ့ ရှင်ကော်လ် ဒီလ်မိုးဒီလ်ပို့လ် ဒို့လ်၊ဒို့လ်။ 35 ဆင့်ဒီန် ရောတ်အခိုင်ရမြှုပ် ယေသာဒါင်ပျော်တဲ့၊ ဒော်တဲ့၊အုန်ဂဲ လုံးမူးပံ့ပို့တော် ယေသာမ်း တပါင်ရှိန်း ဂဲဓါးလ်းပံ့ပို့တဲ့။ ရှုံးဟံ့ဖိန်း အောမ်လ်းဒီလ်။ 37 ယာမ်ဒီန် ဘံန်ဆုံးရှိန်ဝါင်ရှင်ဒါင်ရှင် ပေါ်ရောတ်၊ ကုပ်ရုံးရှိန်ဒီန် ပါးပံ့တို့ရှိန်း အုမ်ဂူးရွှေန်နှုန်းပံ့ပို့တော်ရှိရှိ။ 38 ကော်လို့လ် ယေသာဒါးအိတ် ဂံမ်းကို တဘဲ့၊အုန်ဂဲ ပျို့ပို့၊အုန် ဒါး၊ “အိုဝ် တာဆရာ၊ ယဲဒီဘုံပ်ယံမိဒီလ်၊ ဒီလ်အိုင် ဆေညာမိကာတို့းအရေယဲ့” 39 အခိုင်ဒီန် ယေသာယိုင်းဒို့ရှိပို့တော် အုန်ငဲဆုံးမံ့ပံ့ပို့တော် တန်ရှိရှိ။ 40 အခိုင်ဒီန် ယေသာဆုံးရှိပို့တော်၊ ဒော်တဲ့၊အုန်ဂဲ “ကောပ်ဆေ ပဲန်ပေါ်ဒော်ယော ညာရှိလ်အိုင် ပဲည့်ပို့ရှိပ် မောအူဒီန်အိုင်” 41 ဘို့ဒီန် ယေသာလူတ်လာလ် ညာယူးယူးယုံရှိယ်ရှိ ဂဲကုပ်မြို့ဒီလ်၊တင် အူကူတော်အူကူ “အီကူအိုင် အဆေအုန်မိုးဒေး၊ ခူရှုံးရှိ ကိုရုံပို့အိုင်လို့လ် ဆတိုင်ဒီလ်၊ ပဲန်ဒါးအိုန်”

5 ဟွေည်ဒီန် ယေသာဂါး တဘဲ့၊အုန်ဂဲ ရောတ်ဒီလ်၊ အရှပ်ဂါရစာ၊ ဆဲ့ပြီအိုမ်ဆက္ကြင်ဂါလိုလဲ လုံ့ပ်တဲ့။ 2 ယေဆုံးလေး ဒီရှုံးတပါင်ရှုံး ဒံင်အူကပြော အီကူကိုရှိမ်ကာကျကာလ လိုပ်စံပ်တာအုန်ဒီန် လေးဒီရှုံးဆောင်ခဲ့င် လုံးကိုရုံယိုင်ပံ့ပို့တော်။ 3 အုန်ဂူးလ်ဂူးလ်ဒော်ဆောင်ခဲ့င် အဆေမိုး ကာဘို့န်ဒော် ဒါးမံ့ရှိပို့ရှိ တို့လ်တဲ့အိုန်အိုန်။ 4 ကောပ်ဆေတာဒါးညာရှိလ်ဒီန် ဂဲဘို့လ်တာဗို့တို့တို့ အုန်တို့တို့ ကိုရုံပို့ရှိန်းတို့အိုင်အိုင်။ 5 ကာဒါး၊ ရဆငါ၊ ရမြိုင် အုန်ပြီးဒော်ရှိ တဆောင်ခဲ့င်ဂါး တပါင်ဆိုရှိ၊ ဒါ့မို့ဟောတို့ဒော်အိုင်။ 6 ဘံန်အုန်ယိုင်ဒော်ရှိ ယေသာ တအရှပ်ဆင်ပေါ်လျှော်ဒော်။ မွေးပူးရှုံးရှိပ်ဂို့ကော်အောင်ဒော်။ 7 အုန်ပြီးဒါး၊ ပည်ဂံရှုံးရောင် “အိုဝ် ယေသာ ကွိုန်ဖြာ မြှော်တော်ရှိ၊ ဆေမံ့ဆုံးနှုန်ဘို့န်တာအောအဲး၊ ဒါ့မို့ဖြာ၊ အောတော်ဘာန်မီ မှည်ဆင်အော်ဘို့” 8 (အုန်ဒါးနှုံးရှိလ်ဒီန်း၊ ကောပ်ယေသာဒါး၊ “အုံရှိ ကိုရုံမ်းမ်းကာကျကာလ လေးပံ့ပို့တော်ဘို့အိုင်”။) 9 ဘံန်ညာရှိလ်ဒီန် ယေသာဆုံးရှိမံ့ပံ့ပို့အိုန် “ဆေမံ့ရှိပ်” အီကူဒီန် မီရှုံးဒါး၊ “မို့ရှိအောမိုး လေဂောင်၊ ယဲကိုန်ရှိရှိုး” 10 ဟွေည်ဒီန် အုန်တော်ဘာန်ယေသာ မာည်ရှုံးလေး၊ ဒီရှုံးအရာပ်အိုင်။ 11 ယို့ရှိဖုံးလေးအောင်အုက်ရှုံးရှိ ဂဲဟောမ်ဂျည် တပါင်ဆိုရှိ တပြာအရာပ်ဒီန်။ 12 ဘံန်ညာရှိလ်ဒီန် ဒီလုံးနှုန်ကိုရှိမ်ချို့ဂဲ တော်ဘာန် တယေသာ “ပျော်အေးယဲ လိုပ်ဂျည် တန်လေးစဲ့စဲ့” 13 ဘံန်အုန်ဒဲ့ပံ့ပို့အခွင် တကိုရုံမ်းမ်းကာကျကာလေး၊ ဂဲလေးပံ့ပို့တော်ဘို့အိုင်အုန်ဒီန် ဂဲလုံးလိုပ်ဒီလ်၊ပံ့ပို့တော်ဘာန်လေး၊ ဖုံးယေသာမ်ဂျည် လေးယံ့ရှိရှိုး လေးယံ့ရှိရှိုး၊ ဒော်တဲ့၊တန်အုန်မ်းဆက္ကြင်။ 14

အီအိန်ဟျိုင်လောကဲ ခွန်လိပ်ပုံတ်တန်ကုံးရှာ ဘံန်ဂလ်းဖြည့်ဆဒါင်ဒီန် ဘီဂလ်လုံးပိုပို့သည်၊ ပုံန်ပုံန်အုန်ဒီန်။ 15 အခိုင်ဂလောတ်ဒိုလှည်၊
တယေဆု၊ အီကူကိုရိုစ်ချို့လေဂါင် တိမ်လိပ်ပုံတ်တံ့ခါ်ဒီန် ဟွေ့သွေ့ ပဲနဲ့ပုံတွဲထုည်ပြုမ် ဘံန်ဂလ်းယူပိုပို့သည်ဒီန်
ကဲညာယောဒီလှည်ပုံတ်ဒေး။ 16 ဘီအိန်ယူပိုပ်ဒေးလို့ တရအာတ်ဂါည်ဒေးဒီန် ဖြည့်ပျို့သည်၊ တဘီဂလ် အကျင်ကိုရှိစ်မျိုးစုံပိုပ်တအီကူ
ဒီလှည်မောအုန်ပုံန်ဂါရိ အကျင်လောဒ်ဒီန်။ 17 ဘံန်ညာဒီလှည်ဒီန် ဘီဂလ်တောင်ဘာန် ယေဆု ဒေးအုန်လော့ပုံတ်ဒေး ဒီရှုအရာပုံပိုဒီန်။
18 ယာမ်ယေဆု ရှုန်ဒေဟာတပါင်ရှိရ အီကူကိုရှိစ်မျိုး လိပ်ပုံပိုဒီန် တောင်ဘာန်အုန်၊ “ဒေးအောလ်း ဇေမ်မိစိုး” 19
ကောည်လှုည် ယေဆု ကာဒေးအီ အခွင်။ အိန်မီရာဒါထားန်။ “ဓော်ပုံတ် တဂါင်တရမှာမ့် ပြုပျောတဂဲ ဘုရားမောကိုရှိညာဖြေ
ရှိရှိဒေးကောစူတပါင်မိဂါရိ ရှိလှည်အုန်ညာအေ ကုရ်စေမိဒီန်။” 20 ဘံန်ညာဒီလှည်ဒီန် အီကူဒီန်လေးလုံးပုံတ်ဒေး အုန်လ်းပြည့်ပျောဆဒါင်
ဘုရားမောယေဆု ရှုရှိဒေးကောစူတပါင်ဒေး တကဗို့ကုံးရော်ဒောပေါ်လို ဘုရှိယူပိုပ်ဘီဂလ်ဒီန် ဘံန်ယူပိုပ်ဒေဆတိုင် ဂလောမှုန်အုန်ပုံတ်ဒေး။ 21
ဟွေ့သွေ့ ယေဆုဘရှိရ မီရှိလ်းထင် ဆဲ့ပြုအိမ်ဆွှောင်ဂါလိလ် လုပ်တည်၍ ယာမ်အုန်ဂုဏ် တပြုအိမ်ဆွှောင် ဘီကိုရှိစိုးဒါင်
လ်းကုရ်စူစုံလှည်းအေ ကုရ်စျုံရှုန်။ 22 အခိုင်ဒီန် တာအွဲရှုဂို့ ကျောင်ရေဆောန်ဒေးတရာ အီကူဒို့ ယာကူရှာ လ်းပေါ်ပုံ
ဘံန်ယူပိုပ်ဒေးအုန်လ်း ဆက္ဗျိုင်ပုံတ် တရအာတ်မိုက်အုန်။ 23 အိန်ရှိရ်းရောင်ဗို့ရောင်ဒေးတောင်ဘာန်ဒါးေ “ကွွန်ရပျုဒုံးပုံတ်အော
ဘုပ်ဆူထိုဝါနာ” ရှုမိ စွဲလ်းဂံမ်တို့ ပေါင်အုန်စိုး ကုန်ညာဒီလှည်ဒီန် အုန်ဒီဘို့န်ဒေးချုံမျှသာ အဆာ၊ အီမ်။ 24 ဟွေ့သွေ့ ဒီန် ယေဆု
ဇေမ်လ်းပုံတ်အုန်။ ဘံန်ဘီဘုံးဘုံးသို့ အိမ်ကိုရှိအေရာရ်ဆန်မ်။ 25 ယာမ်ဒီန် ယူပိုပ်အိပ်အူကူ
ဘုပ်ဒေခေါ်မာ ရောဂါနှေ့မ်တူးနားနာ အံန်ကိုရှိအေရာရ်ဆန်မ်။ 26 တာဆရာတူမှုန်ဘုံးသို့ရောင် ဘီလှည်ဆန်မ်ပေးရော်တို့ မေအုကာပြုဂြိုင်
ဘုရားယူပိုပ်အုန် ဂိုပ်လှည်း၊ ဆဲ့ကာဟာည် ရောဂါအုန် ယူပိုပ်ယူပိုပ်နာ။ 27 ဘံန်အိန်ယူပိုပ်ဒေဆတိုင် အကျင်ယေဆု အုန်လ်းဇေမ်ပုံတ်
လုပ်ရဟန် ဘီကိုရှိစူ အတွေထိခေဒါလိုင်အုန် 28 အိန်ဒါးရောင်ကွောလှုန်အော အောက်ရှိယေဆု ဒောဂါန်ဘို့န်အော
ဒီဘို့န်ဒောဟာည်။ 29 ဘံန်ညာဒီလှည်ဒီန် အုန်လ်းထိပုံတ် ဆဖေါ်လိုင်ယေဆု ဒံးအုန်နံပုံတ် ရောဂါနှေ့မ်တူးနား
ပုန်ဘုပ်တန်ဘုံတိဒေဒီန် ဟာည်။ 30 ယေဆုနံပုံတ် အဖုန်တို့ဝို့ လေးခိုရ်တို့ အူဒီန်တောအူဒီန် အုန်ကုရ်ပံ့ပိုပ်ဒေးလို့
လုပ်တန်ဘီကိုရှိစူ အုန်ဆုနံပုံတ်ဒေးေ “အဆေ ထိဆဖေါအေား” 31 တဘဲးအုန်ဂလ် စီရှိဒါးထားန်။ “မီယိုပ်ဘို့ဝို့ဒေးလို့ပုံ
ကုရ်စူစူတေလို့ ရှိလှည်အုရိုင် ဆေညာ မီခွဲ့ရှိမံပုံတ်ယဲ့၊ ‘အဆေတို့အေား’” 32 ကောည်လှုည် ယေဆုလိုင်ပုံတ်ကုရ်ချုံးရော်နှင့်
အုန်ဆုနံပုံတ် အဆေထိဒေဒီန်။ 33 တန်အီပုံန်အုန်ပုံတ် ရှိလှည်မောဟွေ့လှည် လျေးမူးပူးရှိရှိပိုင်ကော်အေ
တရအာတ်မိုက်အုန်။ အီယှု့ဒီန် ပြည့်ဆိုပုံတ် ရှိလှည်ပုံန်တတို့ဒေး။ 34 ယေဆုဒါးထားန်။ “အို့ ကွွန်အိပ်အုန်အော ဖူမူလှု့မူမီဒီန်
ဒေးမီချုံမျှသာယဲ့။ လ်းသောန်လိုင်ပုံတ်မ့် မီချုံမျှသာ ဖိုရိုတို့အာအောဒီယဲ့” 35 ယာမ်ယေဆုဒါးဒီလှည်ဒီန် ဘီပုံရှိဒီ ဂွဲည်
ယေဆု ကာတို့ဝို့ ပဲပို့ယာမ်ကန်မ်ကိုနှုံးရ အုန်ဒါးထားအွဲရှုဂို့ ကျောင်ရေဆောန်ဒေးတရာ ယာကူရှာ မီဟွေ့ရှိရှုဟား အံဂံးရှိရှုမ်းမျိုး
36 အခိုင်ဒီန် ဆဲ့ပေတရာ၊ ယာကူပို့ဂါ မီအုန် ယေဟန် အဆေမို့ရ အုန်ကာဒေးစိုး လဲလိပ်ဇေမ်။ 37 အခိုင်ဂလောတ်တရာတိတဂါး
တာအွဲရှုဂို့ ယာကူပို့ဂါ ယေဆုလှုည်ဒေးလို့ပုံတ် ဘီဂလ်ဘုရ်ရှိရှု ယူပိုပ်ပေးရော်တို့ လဲလိပ်အိပ်အုန်ဒီန်။ 38 အခိုင်ဂလောတ်တရာတ်တရာ
တာအွဲရှုဂို့ ယာကူပို့ဂါ မီအုန် ယေဟန် အဆေမို့ရ အုန်ကာဒေးစိုး လဲလိပ်အိပ်အုန်ဒီန်။ 39 အုန်ဒါးထား
“ဆေညာ ပဲပို့ယာမ်ကန်မ်ကိုနှုံးရ ရှိလှည်ဒီန်။ ကွွန်ကလောမ်အို့ ကာမို့ရ အုန်ယူပိုပ်မ့် မို့ရ အုန်ဒါးအီတိဒေး” 40 အခိုင်ဒီန်
ဘီဂလ်ပုံတ်ဘုရ်ဘုရ် ယူမှု့ပုံတ်၊ အုန်ဒါးအီတိဒေး။ ဘံန်သူလှည်ဒီန် ဆဲ့ပေးရော်ဘုရ်ဘုရ် အုန်ဒါးအီတိဒေး၊
ဂလိပ်ပုံတ်တာအော်န် ကွွန်ကလောမ်ဒီန်။ 41 အုန်ဘာ့ဘံပုံတ်တို့ ကွွန်ရပျုဒီန် အုန်ဒါး; “တလိသ ကူမ့်” တိုင်အိမ်လိုင် ပုန်ဒါးအုန်မို့ရှု့၊ “အို့
ကွွန်ရပျု၊ အေားဒါးတမ် ယူပို့ဂါ” 42 ဒံးအုန်ကပြု ကွွန်ရပျုဒီန် ယူပို့ဂါ၊ လျေးပုံတ်ဒေး။ (အုန်ဘို့န်ကိုရှိပိုင်အေား၊ ကိုရှိအေရာရ်ဆန်မ်း)

ဟွည်းဒီန် ဂေါဒအိုပို့ည်လုံးပုံတ် ဘီဆူဖို့ပို့ဂါရိ ရအီတ်က တအရာပ် ယိုင်အေဆာတိုင် ဟာရွှေည် ယေသူ။ ၅၆ အရာပ်ရစွဲလုံး ယေဆုတွဲန်တို့ တကုလ်မို့ဟွည်၊ တရှုမို့ဟွည်၊ ကုန်ကာမို့ တနာမို့ဟွည်၊ ဘိဂဲဒီန် ဒေါဒအိုပို့ည် ဘီဆူဖို့ပို့ဂါရိ တအရာပ်တကာတ်၊ ဂဲမှုန်အချိုင်တအုန် ဒေါ်ဂဲဘို့ပို့ဒေါတီ ထိကဆိုပို့ဆောဒေါအိုန်။ ဘုံရုံယို့ပို့ဘိဂဲဘို့ပို့ ကဆိုပို့ဆောဒေါအိုန်ဒီန် ဂဲဘို့နို့ဝါယ်၊ ဒေါ်ဒျုမ်ဆာ။

7 အခိုင်ဒီန် အရိရဲ့ဂဲ ပုံရှင်ပို့ဂါရိ တာဆရာန်ပေဲ့၊ ကျိုမ်ဂဲ ယိုင်အို့ရှင်ပို့ဂါရိကြင်ယေရရှုလင် လုံးပေါ်အေ ကု၌ရှင်စွဲအို့ တဘဲ၊ အုန်ဂဲ ပုံရှင်ပို့ဂါရိ တိဂဲကာဆပဲ ပုံန်ဆိုတို့အို့မို့ရှိန်၊ အရိရဲ့ဂဲဒါး ထုင်ကာမှု့မို့ရှုလျှော့ ဂဲရုံရှု တိဒောကာပါယု့ ဟောမ်ပို့ဟောမ်။ ၃ (ကုန်မို့ဗီ အရိရဲ့ဂဲဂါရိ ဘီယု့ဒါးဒီန်၊ တိုင်းဒေါဘောမ်ထုံး ပုံန်ဆာင်ဆောန်းဗီ တာယာဒေါအူဟို့ရို့ ကုန်ကာပါယု့ဘို့တို့အေ ကာကျော်စိဒော ဟောမ်ပို့ဟောမ်။ ၄ အခိုင်လိုပို့ရောတ် ဒိုချုပ်တာကာတ်မို့ ကုန်ကာပါယု့ဘို့ပို့ပို့ဆပဲဘို့ပို့ ပုံန်ဒီည်အေရာတ် ဂဲကာကျော်စိဒော ဟောမ်ပို့ဟောမ်။ ၅ ဘံန်ညားဒီည်ဒီန် အရိရဲ့ဂဲဂါရိ တာဆရာန်ပေဲ့၊ ကျိုမ်ဂဲ ဆုံးရှု့ပို့တို့အေ ပေါ်ဆာ ကောပ်ဆော တဘဲ၊ မိဂဲ ကာအေမ် ထုင်အူန်ကူ့မာ တာယာအယ်အူဟို့ရို့ ဂဲဒါတိ ကာဆပဲအေ ဒါ့ပို့ဟောမ်ပို့ဟောမ်အဲဗီ။” ၆ ယေသူ စိရှုဒါးတဲ့၊ “အခိုင်ဟေရာယ ရုံရှုပရောဖက် ပြည်အူန် အကျိုင်ပဲမှုန်ဟူး၊ ဆုံးည်ပို့အုန် ပဲမို့ဟူး၊ ညာရောင်ဘီဆူဒေါ ပုံန်တဲ့မ်အူန်အိုန်ဒီန်မို့၊ “ဖြာဒါး၊ ဘိဂဲအို့ရှု၊ မူးရှုဂဲ ဘို့ည်ရီဆောင်တိအေအာ ကုန်မို့ဗီ ဆုံးရှု့ပို့ဘို့ ဒီရှုရအေ။” ၇ ပုံန်ကိုကွဲည်ဂဲ တအေအာ ကာထုံး ကောပ်ဆောတိုးဆူည်ဒီန် ဂဲဆောင်ဆောန်းအေ ဒေါင်လုံးလော်ဘိဂဲ အေအာရှု့ ပို့ရှု့ပို့အေ။” ၈ “ပဲထောင့်ဒီည်၊ ပဲတိ ပိုင်းပြုပြော ပဲတိုးဆူည်၊ ဒောဒီ ပို့ရှု့ပို့အေ” ၉ ဟွည်းဒီန် ယေဆုံးရှု့ပို့ဒောဒီ အေ ပဲတိုးတဲ့ ထုင်ပို့ပို့ဆောန်အောင် ပဲလူဆူးဒော ထောင့်ဒီည်၊ ပဲတိ ပိုင်းပြုပြော။ ၁၀ မောရှု ပိုင်းပြုပို့အူန်၊ ‘ရီဆောကူ့မာပဲ၊ အဆောမို့ဟွည်း၊ ကုန်အေအာကိုနို့တို့ကိုပဲ ကုန်မာအေ ပဲလူဆူးဒော ပီသုပ်ဒောမ် တာမ်ယံးမ်း။” ၁၁ ကောည်လို့ည် ပဲကုန်ဒါး၊ ဘီအာကူ ဘို့ည်လို့ပို့တို့ ပုံန်လူဗဲ အေအာကျို့အူန်နဲ့ တာကူ့မာအေ အုန်ကုန်ဒါး၊ ‘မို့မ်းကောဘန်ယံး’ (အုံမ်းအို့အုံမို့ဗီ၊ ပို့နဲ့အူတို့ဟွည်း၊ ကုန်ကူ့မာပဲး၊ တဖြာ)၊ ၁၂ အီဂူဒီန် ကလုံလုံးရှု့ရောည် ကုန်မာအေ ပဲလူဆူးဒော ဆောင်ဆောန်ညားဆူည်ဒီန်။ ၁၃ ပဲထောင်ဆောန်း၊ တာဘီဟံုံး ဒီဒောင်လုံးလော်အို့ရှု့ မို့ရှု့ဟူး၊ ပဲထောင့်ဒီည်၊ ပဲတိ ထဲဗဲ။ ဆဲးဒီန် ခံင်ရုံရဲ့ပဲပုံန်ဟံုံး ဖူးပို့ထဲဗဲအေ အုန်ဟံုံးဘို့ဘို့အို့ရှု့။” ၁၄ အခိုင်ဒီန် ယေသူ စိရှုတော်၊ ထဲဗဲ ဖုင်ဘီကုရှုရို့ရှု့ အူန်မောမို့ရှု့ ကာယို့ပို့ အုန်ဘဲအော် ဘိပဲန်ကာဆပဲ။ ၁၅ ခံင်ယို့အို့ရှု့ရဲ့၊ အို့ရှု့ရီ၊ ဘီ လိုပ်တရန်ဘို့အို့ရှု့ အုန်ဆောအေး၊ ဘိပဲန်ကာဆပဲ။ ၁၇ အခိုင်ယေသူ ဟွည်း၊ လေး ဒို့ရီပုံ့ပို့ဘိကုရှုရို့ရှု့ ယာမ်အုံန်လိုပ်တန်ကိုဂါးတော်၊ အုန်တာအုန်။ ၁၈ အခိုင်ဒီန် ယေဆုံးတဲ့၊ “ပဲကာယို့ပို့တို့ ဂုံးပို့ပို့ရှု့ ဒီရှုရီဟံုံးရှု့ပဲကာဆပဲ” ၁၉ “ကောပ်ဆောတိုး၊ ခံင်ကာဆပဲအို့န် ကာမို့ရှု့ အုန်လိုပ်တန်ပျော်အေ အုန်ကုန်ဟွည်း၊ လီပ်ရောတ် တရန်ခဲ့ပို့ဟောမ် လေးဒီည်၊ ပဲတို့အေ တဘို့ရအို့ရှု့။” (တန်ခဲ့ဒီရို့မို့ရှု့၊ ယေဆုံးတဲ့ ခံင်ပို့ဟောမ်တို့န် ဘို့နို့ဝါယ်၊ ဟောမ်) ၂၀ ဆဲးဒီန် အုန်ခို့ရှု့အို့ရီ အုန်ခော်အေး ဘိပဲန်ကာဆပဲ။” ၂၁ အကျိုင်ဒီန်မို့ရှု့၊ တရန်ပျော်အုန်ဘို့အုန် ဆောခံပို့ရှု့ယောင် ကာကျကာလ၊ ဆမာကုရှုလူတ်တပုံန်လဲဘီ၊ ဆမာရာတ်ပြုဘီ၊ ဆမာယံးမျို့မ်းအေ၊ ဘီ ၂၁ လောဖတ်။ ဆမာအုံဖို့မို့ရှု့ ဆမာဝါမို့ရှု့အို့ရီ မို့ရှု့လေးဒီည်၊ ဒီရှု့ရီပျော်ဘို့ရှု့။ ၂၃ ဘုံရုံယို့ပို့မို့ရှု့ကာကျ ခံင်မို့ရှု့ရီ လေးဒီန်ရှု့ရီ ယို့ရီပို့ပို့ရှု့အေ ဘိပဲန်ရီဘိအုန် ဆမာအေးဘိပဲန် ခံင်ကာဆပဲ။ ၂၄ ဘံန်ယေသူ ယို့အို့ရှု့ရီ အို့ရီအရာပ်ဒီန် အုန်စွဲလုံး တအရာပ်ပြော ကု၌တရှု့။ ၂၅ မာက္ခိန်ရပျော် ကိုရုံ့မ်ကာကျကာလ

လိပ်ပဲဒိန် ဘာန်အုပ်ယူဝေဆာတိုင် အကျင့်ယေသူ အုန်လုံးမွှေ့ပဲတ်ယေသူ အူဒီဇိုင်တော်အူဒီဇိုင် မှုပြုပွဲပွဲတ် တင်ပြုလိုင်အုန်။ 26 အိပ်နှစ်မိုင်၊ ခြုံပဲမျိုးဟေလသ၊ ကိုတ်တက္ကာပိုန်ကု၏ရှုရိစိန်တ်။ အုန်မှုန် ဒဲ့ယေသူ ရှုပ်လေးပဲတ်ကိုရှုန်မျိုးခြုံပဲတိဂုံန်ပူ့ဗျာဒေ။ 27 ကောညာလိုသုတေသန “ဒဲ့ဘို့ရ ကွဲန်ပါအောင် ဟောမဲ့ဟိုရှုရှုရအောတ်။ ကာကျစိ တာတိုင်းပုံန်ဟောမဲ့ ကွဲန်ပါအောင် ဂံမဲ့အာအိုဂဲဟောမဲ့” 28 အိပ်နှစ်ဒီဇိုင် မိုင်ဒေါ်၊ မိုင်ဒော်၊ ပုံန်ဟောမဲ့ကွဲန်ပါ အော်ရခြားမျိုးဘွဲ့လုံးတရှုတရိတ်ဒီဇိုင် အအိုဂဲအိုရှု ယူပဲအော်ထုတ်စာ ထွေ့ရှုရောမဲ့” 29 ယေဆာဒါးတတ်နှင့် “ကော်ပောင်းနှင့်ပြည့်စီအိုရှု စောင့်ပွဲပဲမိတာဂါင်၊ ကိုရှုန်မျိုးခြုံပဲတိဂုံး၊ လေးခိုက်ကွဲန်ပူ့ဗျာမဲ့ယုံး” 30 ဘာန်အိပ်နှစ်ဒီဇိုင် မိုင်စောင့်ပွဲပဲတော်ဂါင် အုန်ယူဝေးလိုင် ကွဲန်ပူ့ဗျာဒေ ဒါ့အိတ်နှစ်ရောတပါယံချုံ၏ ကိုရှုန်မျိုးမှုရှုံး၊ ဟွဲည့်၊ လေးပွဲပဲတော်ဒေ ခိုရှုတိဂုံန်ပူ့ဗျာအုန်။ 31 ဟွဲည့်၊ ခိုန်ယေသူ စီရှုလေးခိုရှုအရာပဲတူရှု လုံးကုံးရှုပဲပွဲပဲတ်ကု၏အိုဒ်၊ အုန်လုံးရောတပွဲပဲတ် တအိုမ်ဆွဲဂျင်ဂါလိလဲ ကုပိုန်ကု၏အောပါလို။ 32 အခိုင်ဒီဇိုင် ဘို့ဂဲပုံးခြုံတော်ဒေ၊ အော်လိုင် အီအူကူဟွဲ့အိုန်ကာခိုတ်ငဲ ပေါ်တယေသူ၊ ဂဲမှုန် ဒဲ့ယေသူ ဂံမဲ့တို့ဒေ တပါင်အုန်။ 33 ဘာန်ညာချိုည်ဒီဇိုင် ယေဆု တော်လုံးပွဲပဲတ်အီကူဒီဇိုင် တအရာပဲယေနည်လိုင် ခိုရှုန်ဖုန်ဘို့ကုရှုရှုံး၊ အုန်ရခြားရှုန်ရှုတိဒေ စီလိုပွဲပဲတ် တန်ဘို့ဟွဲ့အုန် အာရာပါန် ဟွဲည့်ဒီဇိုင် ဘွဲ့အိုမ်ဘဲ့ဒေ စူတ်ပွဲပဲတ် တကိုရှုရှုတော်၊ အီကူဒီဇိုင်။ 34 အခိုင်ဒီဇိုင် ယေဆု ဆူနိဂုံးဒေလိုပ် တပျောင် အုန်ငြှုရှု ဒါ့၊ “စေသ” အိုမ်ငဲ့ဖေသဒီမြို့မြို့၊ “ဒဲ့အုန်ကုရှုပို့ဗျာ” 35 ဒံ့အူကပြု ဟွဲ့အုန်ဒီဇိုင်၊ ကုရှုပို့ဗျာ၊ ဘာန်ဆနာ၊ ကိုရှုတော်၊ အုန် ညောတညောတ ဘို့န်ပွဲပဲတ်ဒေလဲလာ။ 36 အခိုင်ဒီဇိုင် ယေဆု ပိုင်းဆုံးပြုအုန်ဘို့ မာည်ပြုပဲအကျင့်အိုရှု တအဆောင် အုန်ဘို့ည်ပိုင်းဆုံးပူ့ဗျာန်ဘို့တ်တဲ့ ညာရှိည်ဒီဇိုင် လုံးယိုင်စေပြည်လို့။ 37 ဘာန်ဘို့ ယူပဲအောင်တိုင် အကျင့်ဒီဇိုင် ဂဲအာမ်သီးသီး။ “အုန်ပံ့ဗျာရှုန်လာချိုည်ဒီဇိုင် တိုင်မောဒါးဒေကျော်ဗျာ” ဂဲဒါဒိုည်လို့နိုည်ဒီဇိုင်။ “အီအုန်ဟွဲ့အိုန်ကာခိုတ်ငဲလိုင် ဟွဲည့်၊ ဒဲ့အုန်ယိုင်အောင်တိုင် ဘဲဒေငဲယုံး”

8

8 ဘံန်ကာဗိုလ် ဖုန်းသီကုတ်ရှစ်ခါင် ပုံနှံဟံရဲ့ လုံးကု၏စုရှမ်းဖိုလ်၊ ဒေ။ ကောပ်ကာဗိုလ်ပုံနှံဟောမ် တင်အီန် ယေဆု တော့၊ ပုံတဲ့ တော့၊ ဒော့ အိန်ဒါး၊ 2 “အောက်ရွှေဓာတ်း၊ ဘီဂဲအိုဝ် ဂဲဟွှေည်၊ ဂွဲည်ရှမ် ဇော်အော ဘို့နှံအွေည်ဆင် ပုံနှံဟောမ် ဆင်မှုံးမြိုင်း၊ ကာယိုလ်တငဲ့ 3 ကုန်ကာဟျှော်ထို့ ဂဲဟောမ်ပုံနှံဟောမ် ပျော်စောင်တင် ဘို့ပုံအိုဝ်း ကောပ်ယိုလ် ဒုက္ခရတအရာပ်ဆင်ည် ဂဲဒီအိုင် မူလေး၊ ဒီည်း၊ ဒေ တရောင်း” 4 တော့၊ အိန်ဂဲ စီရ်ဒါးတအိန် “တန်ပြီအရာပ်အို့ အဆောဒီဘဲဒေလဲမှင် ဟျှော်ဂဲဟောမ် မော်ဂိုလ်ဟို့” 5 သေဆု ဆုံးရှုမှတ်တဲ့ “တပဲယိုလ်မှင် ဘုရားမော့” လဲစီရ်ဒါးတအိန် “တယဲ ယို့ဝိုင်ရုံမှင်ပူရုံပိုင်” 6 အခိုင်အီန် အိန်ဆူတဲ့ ဖုန်းသီကုတ်ရှစ်ဂဲ မှုံးဒီည်း၊ ဒေ တပါင်ကတဲ့ ဟွှေည်၊ ဒီန် အိန်တိုင်းပံ့တဲ့ မှင်ပူရုံပုံမှင်အီန် တာင်ဂုဏ်ကော် တဖြာ၊ အိန်ပူးမှင်အီန် ဒေးပံ့တ်တော့၊ ဒော့ ကုရှုနာ်ဆောင်း၊ တဖုန်းသီကုတ်ရှစ်ဂဲ ဂဲဒီမို့ရှုံး လုံးကုတ်ရာ်ဆောင်းပံ့တဲ့ နိုတ်ပုံနှံအိန်။ 7 ဘံန်တရာ်နဲ့ ယို့ဝိုင်ပေါ်ကာချုပ်ချုပ် တရာ့တဲ့ ယေဆုဟွှေည်၊ တာင်ဂုဏ်ကော် အေတွေ့အို့၊ အိန်ဆူတဲ့ပံ့တဲ့ တာ့၊ ဒော့ ကုရှုနာ်ဆောင်း၊ တဖုန်းသီကုတ်ရှစ်ဂဲ 8 ဘီဂဲတွေ့နှံကဲ ဟွှေည်၊ ဟောမ်ဟို့ဒီည်း၊ တာ့၊ အိန်ဂဲ တွေ့ရှုပုံနှံကိုတဲ့ ကုရှုပူကုပ်ရုံပံ့တဲ့အီန် ဘို့နှံပံ့တ်ပူရုံရာနဲ့နှံ။ 9 တအရာပ်အီန် ယို့ဝိုင်ရုံပံ့တဲ့ ဖို့နှံဟဲ့၊ ယေဆု ပျော်စောင်ပံ့တ်ဂဲဒီန်း၊ အခိုင်အီန် အိန်ဟု့ရှုံး ဇော်တော့၊ ဒော့ တပါင်ရှို့ အူ့အို့အူ့အို့ ဂဲလုံးပံ့တဲ့ တအရာပ် ဒါလမနာသာ။ 11 အခိုင်အီန် အာရိုက်ရုံး လုံးရောတ်ဒေ့ ကုရှုမို့နှံကုတ်ရာ်ထောင် ဇော်ယေဆု၊ ကောပ်ဂဲဆုံးစာ်မှုံး ဒီမြိုင်အိန် ဂဲမှုံးနဲ့အုံနှံပုံ နမိုလက္ခဏာ ယို့ဝိုင်၊ ဒီရှုပဲည်။ 12 ကော်လို့ည် ယေဆု ကုန်အို့ဖို့မ်ဒိုင်ဒေ့ ဒါးတဲ့ “ကောပ်ဆေ ဘို့ခြို့ပျို့ဂဲအို့ နံပ်ဒော်နာ်နံမိလက္ခဏား၊ အော်ပြည်ညိုးတပဲ ဆင်မှုံးမြိုင်း၊ အောကာပျေးခဲ့ နမိုလက္ခဏာ တဘီခြို့ပျို့ဂဲအို့” 13 အိန်လေးပံ့တ်ဒော်ရှို့ စီရ်ဟု့ရှု့ဒော်ပိုင်ရှို့ ဂဲစို့ည်လုံးပံ့တဲ့ ဆဲ့ပြီအို့မ်ဆော်လုံးပံ့တ်တည်း၊ 14 ဘံန်တာ့၊ အိန်ဂဲ ဘီရှုတို့၊ ဒော်ရှု့လုံး မှင်လုံးလုံးလုံးလုံး၊ တရာ်ရှို့ဂဲအီန် ယို့ဝိုင်မှုံးအုံပံ့တ်။ 15 အခိုင်အီန် ယေဆုံးဆေခဲ့တဲ့ “ဒေးပဲအုံနှံဆေအီ ပဲလို့လီးဆုံးမို့ဂို့ ဟာရိုက်ဂဲအို့ ဆုံးပို့ရှု့မ်ဆော်လုံးပံ့တ်” 16 ဂဲကုရှုမို့နှံကုတ်ပြည်တော့ အကူတော့အကူ ဂဲဒါး၊ “ကောပ်အယ်ကာခို့သိမ် အိန်ဒါးဒော့ တအယ်ခို့အို့” 17 ဘံန်ယေဆုံးပဲ ဂဲကုရှုမို့နှံကုတ်ပြည်ခို့အီန်

အွည်ကူ ယိုင်ဒေါ်ပို့ မောရှေဂါရ် ဇလိုယ ပါရောတ်ဒေက်ရှုမိန့် အေမ်ယေသူ။ 5 အခိုင်ဒီန် ပေတရုဒါးဒော်၏ တယေဆု၊ “အို့
 တာဆရာ၊ အရာပ်အို့ ကျော်းတွေ့ည် အတွေအယ်။ ဒဲ့ယံရှုရှုဘို့ ကိုရှုဟူပါ၍ အွည်ကြောင် အတွေမ့် အူ့ကြောင် အတွေမဲ့ယ အူ့ကြောင်။” 6 သံန်ဂဲ ယောလူတ်လာည် ပေတရ ကာနံပို့နံဒါးဒေး ပန်အန်ဒါးဟာခို့ည်ဒီန်။ 7 အခိုင်ဒီန် ဆိုရှုအုတ်လိုရှုးပါ
 ကိုရှုမှုအုန်ဖလူမိဒု့၊ လဲ ငဲ့ရှု့လေး ဒိုရှုတဆိုရှုအုတ်ဒီန်။ “အုန်အို့ မို့ရှု့ကွဲနံရှု့အော အဲ့ပဲဆတို့ ငဲ့အုန်အော့။” 8 သံန်လာခို့ည်ဒီန်
 လက်ရှုပဲတ်ဒေါ်ပို့ပဲတ် ကိုရှုပျု့ရှု့ဒေး ဆဲ့ယေဆုအူကူ ဂူးလုံရှု့မောမ်ဂဲ အဆော်ရှု့ကာယို့။ 9 ယာမ်ဂဲလေးခို့ည်။ ဒေးဒိုရှုတဆိုရှု့
 ယေဆုပို့ပို့ပို့အုန်ဂဲ “ပဲဟုည်လုံးပြည်တအဆေး ခို့ည်ပို့ယို့ပို့ပို့ပို့အုန် ပြော်ကွဲနံဘို့အို့ ပြော်ကွဲနံဘို့အို့ ပြော်ကွဲနံဘို့အို့” 10
 ဂဲဘို့ည်အဲဂဲတ်ပဲ ပုန်ပို့ပို့ပို့အုန် ဂဲလာည်ကိုရှုမိန်ကိုရှု့ပြည်တအေး “ဆော်ရှု့ ခို့ည်အကျော်ဟွေ့ည်၊ ယံမဲ့ ဒိုရှု့ယို့၊ အီမ်ဒေးဒီန်အဲ့။” 11
 ဟွေ့ည်ဒီန် ဂဲဆုရှု့မဲ့တ်ယေသူ။ “ကောပေး တာဆရာနံပဲဘေး၊ ကျို့မ်ဂဲ တာဒါး ဇလိုယ ဒီဘို့ပဲဒေး လား၊ ရောတ်ပေါ်အို့ ရအာတ်အဲ့။” 12
 ယေဆုခို့ဒီန်။ “ဇလိုယ လား၊ ရောတ်ပေါ်အို့ ရအာတ်အုန် မို့ရှု့အေး အတွေရှေ့နော်ရှု့စွဲနံဒီန်။ ကိုရှု့လာခို့ည်ဒီန် ကွဲနံဘို့အို့ ဒီဘို့ပဲဒေးခါမ်း၊
 ဒု့ခို့ည်အာဂါရ် ဒီဘို့ပဲဒေက်ရှု့တူးထဲငဲ့ ဘို့ဂဲ့အဲ့ထောင်အေး၊ ကောည်လို့ည် ဆော်ရာ တန်ဘေး၊ ကျို့မ်တဲ့မ်အုန် လာခို့ည်ဒီန်အဲ့။” 13
 “ကောည်လို့ည် အော်ပြုည်းတဲ့ ဇလိုယ ဟွေ့ည်၊ ရောတ်ယို့ ခို့ည်ပို့တဲ့မ်အုန် တန်ပဲပေး၊ ကျို့မ် ဘို့ဒီန်မို့ရှု့ ဟွေ့ည်၊ ရှု့ခို့ည်၊
 ပုန်ဆုနံရှု့ပဲဒေ တပါင်အုန်ယု့။” 14 အခိုင်ဂဲရောတ်ဒေလားကုရှု့စဲ တရှု့လုံး တဘဲ့၊ ဟံရှု့ဂဲ၊ ဂဲယို့ပဲတ်ဒေါ်ပို့ပဲ ဖုန်ဘို့ကိုရှု့စဲဂဲ
 ကိုရှုပျု့ရှု့ခို့ည်၊ ပြော်တဘဲ့၊ ဟံရှု့ဂဲဂါရ် တာဆရာနံပဲဘေး၊ ကျို့မ်ဂဲပုံရဒဲဒေးဒဲ။ 15 သံန်ဘို့ ယူ့ပို့ပဲဒေါ်ပို့ပဲယေဆု ဂဲညာအာမ်
 ဂဲချော်ဒေလားမူး ငဲ့တော်ရှု့ယို့ပို့ပဲတ် တအုန်။ 16 ယေဆုဆုရှု့ရှု့မဲ့တ် တဘဲ့၊ ဒေးဂဲ “အကျော်ဆေး ပဲဒဲ့ကိုရှု့ထောင် အေမ်ဂဲအဲ့။” 17
 ယေဆုခို့ နှုံပိုင်ဘို့ကုရှု့စဲဂဲ ယူ့ပို့ဘို့အူကူး။ “အို့ တာဆရာ၊ အော်ခို့ည်း ကွဲနံရှု့လျှင် ကာခို့တဲ့အော် တမဲ့ ကိုရှု့မျိုးမျိုးလိုပဲစ်ပဲ
 တအုန်။” 18 တွေ့န်ကိုရှု့မျို့ဒီန် လိပ်စံပဲတအုန်၊ အုန်ဆမာ ပုန်ဂေးဆကြုံပဲပဲတအုန် တပါင်ကတဲ့၊ ဟွေ့ည်၊ အီမ်ဒေးလေး၊
 တမူရအုန် ကိုရှု့ပြော်တို့ဘေးမဲ့အော်ပုန်ခေါ်ပဲတ်တို့အုန်။ အော်ဘို့ည်ဒီဂဲတ်တ တဘဲ့၊ မို့ရှု့လူပေးအဲ့၊ ကိုရှု့မျိုးအို့အို့
 ဂဲကာဘဲလို့ည်ဒော်ရှု့ပဲ။” 19 ကိုရှု့လာဒါးတဘဲ့ “အို့ အမျို့ကာယို့ပို့မျို့မဲ့ ခို့မဲ့ဝိုင်ဘို့ရှု့မော အော်ဒီဘို့ပဲအော်ရှု့လျှင်ထဲငဲ့အော်ပဲ
 ခို့မဲ့ဝိုင်ဘို့ရှု့မော အော်ဒီဘို့ပဲရှု့ပဲတ်အော်ပဲ့၊ ဒို့ည်လုံးကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန် တအော်။” 20 ဂဲဘို့ည်လုံးကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန် တယေသူ။
 သံန်ကိုရှု့ရန်ချို့ဒီန် ယူ့ပို့ပဲဒေါ်ပို့ပဲယေဆု အုန်ပို့နော်ပဲတ် ကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန် အူ့ဒီန်တော်အူ့ဒီန်၊ အုန်ဟွေ့ည်၊ ပုန်ဂေးဆကြုံပဲပဲ
 ကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန် တပါင်ကတဲ့ ဘွဲ့ရှု့လေးပဲတ်တမူရအုန်၊ လာအီတ် ကိုရှု့ရှု့ပဲတ်တို့ဒေးဒဲ။ 21 ယေဆု ဆုရှု့မဲ့တ် ကုရှု့ကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန်
 “အုန်ပဲလာခို့ည်အို့ ဘု့ရှု့မောဟွေ့ည်၊ မြို့ငဲ့အဲ့။” ကုန်အုန်ဒါး။ “အုန်ပဲန် လာခို့ည်အို့ အို့ရှု့ယေဆုအုန်ပဲတ်ဒဲ။” 22 “ကိုရှု့မျိုးအို့အို့
 ချု့အဲ့အုန်ယို့မဲ့ပုန်ဂေးဆကြုံပဲတအုန် တပါင်ငဲ့ တရှု့နံဒီမဲ့ ကိုရှု့စံပဲကိုရှု့ရှု့ပဲတ်တို့ဒေးဒဲ။” 23
 ယေဆုခို့အဲ့တအုန်၊ “ဆော် မို့နံပဲအေး၊ တအော် မို့ကိုရှု့နံဘို့ဒီန် အတွေဘို့အုန်ယို့ပဲတ်မျို့မဲ့အို့ ဘို့နံပဲနံဘို့ဒီန်” 24 ကုန်ကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန်
 ပြီးရှု့ပဲအေး။ အူ့ဒီန်တော်အူ့ဒီန်။ “အော်ဘွဲ့မဲ့အော်၊ မစေဘို့ပဲအော် ဒဲ့အော်ဘို့ပဲတ် ဖူ့မဲ့ကော်မျို့မဲ့အော်အို့” 25 သံန်ယေဆု
 ယူ့ပို့ပဲဒေါ်ပို့ပဲ ဖုန်ဘို့ကုရှု့စဲဂဲ ခြန်လုံးမူးအေး အုန်ပို့ပို့ပဲဆုံးမဲ့အဲ့ ဒဲ့အော်ဘို့ပဲတ် တကိုရှု့ရှု့ပဲတ်တို့ဒေးဒဲ။ 26 အခိုင်ဒီန် ကိုရှု့မျိုးအို့
 ပည်ပြီးအေရှု့ပဲ။ သံန်အုန်ဟွေ့ည်၊ ဆုရှု့ရှု့ပဲတ်တို့ဒေးဒဲ။ ကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန် တပါင်ငဲ့ ကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန် တပါင်ငဲ့ ဘို့တွေ့န်ကူး
 ဒါးဒီည်။ “အုန်ယို့မဲ့ယု့” 27 ကောည်လို့ည် ယေဆု ဘာပဲတ်တို့ ကွဲနံရှု့လျှင်ဒီန် ပြု့ပဲ၊ ယူ့ပဲ၊ ပြု့ပဲတ်တို့အုန်၊ အုန်ပဲနံပဲတ်တို့ လာခို့ည်တို့ဘို့ယံမဲ့မဲ့
 ဟွေ့ည်၊ အို့အော် ယေဆု လိပ်ပဲတ်အေး ရန်ဂါရ်၊ တဘဲ့၊ အုန်ဂဲ ကိုရှု့ရှု့ပဲတ်တို့အုန်။ 28
 ဟွေ့ည်၊ အို့အော် ယေဆု လိပ်ပဲတ်အေး ရန်ဂါရ်၊ တဘဲ့၊ အုန်ဂဲ ကိုရှု့ရှု့ပဲတ်တို့အုန်။ “ကောပေး ယဲကာဘဲယဲ ရှု့ပဲလေးပဲတ်
 ကိုရှု့မျိုးအို့ဒီန်အဲ့။” 29 ယေဆုခို့ဒီန်။ “ခို့ည်ကိုရှု့မျိုးအို့အို့ ဆဲ့ဆဲ့တော်အူ့ ကာဘဲဘဲ ရှု့ပဲလေးအုန်” 30 ယေဆုဂါရ် တဘဲ့၊ အုန်ဂဲ

ແລະ ຊື່ ອົງກອນ ເຊີ່ມ ດັ່ງນີ້ ລວມ ພົມ ລົງທະບຽນ ບຸ້ດົກ ທາກ ບຸ້ດົກ ກູດ ອິນເລີນ ລົງທະບຽນ ໂດຍ ເປັນ ພົມ ລົງທະບຽນ ແລະ ພົມ ລົງທະບຽນ ໃຫ້ ເພື່ອ ຕ່າງໆ ເປັນ ພົມ ລົງທະບຽນ ໃຫ້ ເພື່ອ ຕ່າງໆ

၃၁ ကောပ်ဆေတာဒါးရှည်ဒ် အန်ဆာင်ဆေနဲ့ တတဘဲ့ ဒေဂါး “ကွုန်ဘိအိ ဒီသုပ္ပါယ်ရဲ့အော် တတိဘိဂဲယ့်” ကဲပျုံမ်ယံ့ပဲတ်အန်။

ကော်လွှဲ၏ ကုန်ဟူည်၊ ဘီန်အွေသံဆို ဒုန်ခိုင်ရယ်ပို့၊ အမဲငြေ။” 32 တော်၊ အန် ဘို့၏ကုန်ပို့တဲ့ ပုံစံပြည်အန် ဂါကာယာ၊ ပဲတ

ယာမုလုဏ်တရာဇ်၏ အကျင့်ဆေးပါ။ ကုရေသင်ဒေါကြုံအေး။ 34 ကောလုလှည့် ကိုကာဝရားယဉ်ဆော်မည့်မြောက်တော်

କେବଳ ପରିମାଣରେ ଅନୁଯାୟୀ ବ୍ୟାପକ ଉପରେ ଆଶିଷ ଦିଲ୍ଲି ଏବଂ ହିନ୍ଦୁ ପରିମାଣରେ ଅନୁଯାୟୀ ବ୍ୟାପକ ଉପରେ ଆଶିଷ ଦିଲ୍ଲି ଏବଂ ହିନ୍ଦୁ

ကိုပ်နဲ့မှတ်ဆောင်ရွက်ခဲ့တဲ့အတွက် ဒါနများ အမြတ်မြတ် ဖြစ်တယ်။

တပေါ်တိုင် ဒီးတာဂဲ 37 ကော်မြို့အော် အီးအိန်ရံပို့ဆောင် ကံ့ချုပ်သူမှုအံ့ဩ အကအဆိုင်ရှိ မိုင်ရံပို့ဆောင်သူ။ အီးအိ

ရုပ်အန်ဒေသအိန္ဒာ ကာမိုင်စိတ် ရုပ်အန်ဂိုလ်အောအကာ မိုင်းလုပ်အန်ပါ၍ အီအိန်ပါ၍လျော့အေား 38 ယောဟန်ဒါတအိန္ဒာ “အိုဝ်

ତାଙ୍କରୁ ଯୁଦ୍ଧିଂଦ୍ରିୟ ଅନ୍ତରୁ ପିଲିମାନିର୍ମଳୀରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ ହେଲାଏବୁ ।

၃၉ ယောက်ဒါနီတက် “ပမာည်ခြေအိန် ကောပ်ဆေတာဒါးလိုည်ဒိန် အကျင့်အိန်ဒါမြိုင်အော ဟွဲည်၊ ပျော်တိုင်ဂိုလက္ခဏာဒိန် ကာမြိုင်

အဆေးမြို့၏ ကာယာ၊ ယဉ် ပဲပိုန်ဘဝတဲအော်။” 40 အီဒုၢ်ကာကုၢ်ခံတဲ ဇေမအယ် မို့ၢ်သီလု့ၢ်အယ်ယု့။ 41 အော်ပြည့်သီ့တပဲ

ကောပ်ပမိန်;တဘဲ,အော ဒီအန္တဒေးပဲတျုံင်အိမ် အူဆလော, ဒီဘုံပိုနှင့် အကျိုးကောစ်အနဲ့။ 42 “ဒီအန္တဒေး; တန်ကလောမည့်မြေအော

အူကူအူကူ ရုပ်ပန်အပေတ်ဒန်၊ အိုက်ဒန် ဟောည်မိပ်ပိုင် တရမောင်အုန် ကုန်သုပ္ပါဒခါမ် ပျော်လေး၊ တန်အိမ်ပိုင်လည်

အတွက်ခန့်စရွေကျေ 43 တိမ်ဒိန် ကန္တားဖိမ်ပုန်သူ့မြေပဲနှင့်ကုန်လူတ် ဂျာပဲတ်အုန်း လဒ်ရှင် မြို့ညွှန်တိဒေအာရ်ခေါ် လိပ်တရန်ငံရှုည်

ကာနံပဒေယတ်၊ ကုန်ဒါတိအူခေါ် လဲပုဂ္ဂို တန်အဆာ၊ အမှ အတွမ်ပရကျ။ (Geenna g1067) 45 ဇူမာစ် ကုန်ဒီးဖူမြန်မားမှု

ပန်ကုရေလူတ ဂွဲပတ္တအုနဲ့ လဒုရဲ မှုံးညွှန်ငြင်အောရခေါ် လပတ္တရန်းရေရှည် ကာန်ပေါ်ယော ကုန်အိုင်အူခေါ် လပုံညွှ

ତାଙ୍କାଙ୍କାହା, ଅଥ ଆର୍ଦ୍ଧମନ୍ତ୍ରଗୁପ୍ତ ॥ (Geenna 9167) 47 ସ୍ଵପ୍ନାଲୟମଞ୍ଜ କର୍ମିତ୍ୟପରିମାଣମଧ୍ୟ ପକ୍ଷକୂର୍ଯ୍ୟରେ ତୁମ୍ଭେ ପତାକାଙ୍କ୍ଷା ହୁଅର

(Georgian 11067). 49 የመሬት ንዑስ ደንብ በሚገኘው ስራው እና የሚከተሉት ነው፡፡ “በአዲነ የሚከተሉት ነው፡፡ የመሬት ንዑስ ደንብ በሚገኘው ስራው እና የሚከተሉት ነው፡፡”

အောက်ပါတော်းများ၏ အိမ်အန္တရာယ်များ၊ အိမ်အန္တရာယ်များ၊ အိမ်အန္တရာယ်များ၊ အိမ်အန္တရာယ်များ၊

ကိုယ်ကော်မူပါသောအခါန မြတ်လွှာပဲသာမေး အိမ်ဆောင်ရွက်ခဲ့သူများ၏ အကြောင်းအရာ

ဂုဏ်ရမ်ရမ်ရားရားဒေါ်” အနုစိုးတကဲခိုသိန်း

10. *Chlorophytum comosum* L. (Liliaceae) - *Chlorophytum comosum* L. (Liliaceae)

၁၃။ ယခုပုံပွဲ၊ ယူပုံ၊ အနေဖြင့် မြတ်စွာ လျော့လှိုင်ပေးသော အမြတ်ဆုံး ပြုခြင်းများ

3 ယေဆာ မီရိပ်ရဲ့မံတ်ဂါ “ခိုင်မှာ မောရခြားဇေ ပိုင်ငံပ်အန်တဲ့အဲ။” 4 ကိဒိနိမိနိ “မောရ အဲအန်အခါင်တယဲ

ကုန်ဆိုက်ရှုပဲတ်အောမ် ပုန်လွှေ လိတဲမြတ်ဒေါ်၊ ကုန်ကား ဒီဘိန်ကုန်ပဲတ်။” ၅ ယောဆု ဒါးတကဲ “ ကော်မြိုင်ပဲ နှင့်ဖို့မဲ့ အောန်က။

မောက်တုပ်ဆက်မှုအနိဂုံးဖြင့်ဖြစ်ခဲ့ခြင်း၊ အတွေ့ပဲ။ ၆ ကော်လိပ် တန်ဘေး၊ ကျိုံဒါး၊ ‘အိမ်ယာမ်ဖြာ စဒေသန်္တမာမ် ရှုပ်ပန်အီမံဂါရ် အိပ်’

7 ကော်မူးခွဲ့ခြင်းနှင့် အမိန့်အိုင် ဒီပဲတ်ပဲတ် ကုန်မာဒေ လျှော့ဂျွဲ့ရှမ် အောမ်ပိုနဲ့ဒေ။ 8 ဂါရိဒိန်အာရ်ကုမ္ပါး ပဲနံပါတ်ဒေ အူယိုင်အန္တမ်း။

ကောပ်ခါည်ဒီန် ဂါရ်ကာမူးယုံအောင်ကူ ပဲန့်ပွဲတ်အူကူ။ ၅ ကောပ်ခါည်ဒီန် မာည်ဒေး ဘိဂါကုရှင်ကား ဌာ်ဝရက္ခံတ် ပုံးနှုန်းတောင်ကုံးပို့
 ဖြေအေး။” ၁၀ ယာမ္မတဘဲ၊ အိန်ဂဲ ဂျုလ်အေဒရန်ဂါင် လီတိရာန်ရွှေ့စွဲတ် ခါည်အကျင်ဒီန် တယေသာ။ ၁၁ အိန်ဒါးတာဂဲ “အီအံအူကူအို့
 ကုံးနကုံးပဲတ် ဇောမ်ပုံန်လဲဒေ စီရှင်လုံးခံတ်ထဲင်ဒေ ဇောမ်အိပုံန်ဟံရ် မူးယူးအိန်ဖောက်ပျော် တရမာအေသာ။” ၁၂ “စံမဲ့လူခါည်ဒီန်
 အိပုံန်အူကူအို့ ကုန်ကုန်ရဲပဲတ် ဇောမ်ရလေးဒေ စီရှင်လုံးလေးထဲင်ဒေ တအီမဲဟံရ် မူးယူးအိန်ဖောက်ပျော် တရမာအေသာ။” ၁၃
 အခိုင်ဒီန် ဘိဂါပုံရှိ တော့၊ ဒေခါးလူးလဲး ကွဲန်ကလောမ်ဂဲ တယေသာ အတွက်ဆုံးဒေး ယေသး ဂမ်တီဒေ ဟိုင်ဒေးကျေးလ တပါင်ဂဲ။
 ကောည်လို့ည် တဘဲ၊ အိန်ဂဲ ဟိုတိပွဲပဲတ် ဘိဂါဒီန်။ ၁၄ ဘာန်ယေသာ ယူးမူးပုံင်ခါးလို့ည်ဒီန် ဒေါ်ဆုံးလုံးလေး တတာဘဲ၊ ဒေဂဲ အိန်ဒါး
 “ပတ် ကွဲန်ကလောမ်ဂဲ လူးဇူးအော် ပဲမာည်ထိုင် မာည်ခြုံဂဲ ကပိုင်ကုံးအို့ မူးယူးအတွေ လူခါးလို့ည် ကွဲန်ကလောမ်ဂဲအို့ယူး။”
 ၁၅ “အော်ပြည့်နှီးတပဲ၊ အီအိန်ကာရဲပဲ ကပိုင်ကုံးအို့ လူခါးလို့ည် ကွဲန်ကလောမ်အူကူ၊ ယာမ်မောမူးယူး၊ အိန်ကာဘူးနှုန်စံအေလီပဲ
 ကပိုင်ကုံးအို့။” ၁၆ ဟွေည်ဒီန် အိန်တိုးဒေမှုပွဲပဲတ် ကွဲန်ကလောမ်ဂဲ တပေါ်ယှာ၊ ဒေး ဟိုင်ဒေးကျေးလုံးပဲတ် တကဲ။ ၁၇ ယာမ်ယေသာ
 စွဲလုံးတရအင် ဘိအူကူ ချုန်ဒေလုံးမုံပုံရှင်ပွဲပဲတ် တရအာတ်အိန်၊ အိန်ဒါး၊ “အို့ တာဆရာကျိုးမျှတ်။ ခါးဖြာအုပဲ
 အူကူမူးကာယိုင်စီ ဘိကျိုးမျှတ်။” ၁၉ မီနံပ်အေး ပိုင်ရွှေ့ပောမူးယူး၊ ‘မာည်ကပ်ရမာဘီ၊ မာည်ပျော်အာဟာ၊ ဘီ၊ မာည်ရာတ်ပြောအုံအာဘီ
 မာည်ပါးမဲ့ ဆုံးဆေကာမှန် မာည်ဟလီတိုင်းခီမဲအုံန် အုံအာဘီ ဒေးပဲရှိဆေ ကုန်မာအေအေး။” ၂၀ အီကူဒီန်ဒါး “အို့ တာဆရာ ပိုင်ရွှေး
 ပုံန်ဒါးမီခါးလို့၊ ပို့စွဲ၊ ပို့ခြင်းအေသာ လို့ အို့ရာမ်အေအေးရွှေးရွှေး။” ၂၁ ယေသာ ပုံန်ရွှေးဝိုင်ပွဲပဲတ်အိန် ယိုင်ဖိုင်ရာဂ်ရွှေး
 ဒါးတအိန်၊ “တမိဒီန် လို့ရိုင်အူနှီးနဲ့ လုံး၊ မိုက်န်ဟွေည်းလိုင်ပဲတ် ဘုရ်လို့အုံအာဒေ စာကေးဗို့လို့၊ တဘီဖွှာန်နဲ့။ ကုန်လူခါးလို့ည်ဒီန်
 မီဒီဘို့န်အုံအာဘဲ့ တန်ဖျော်အေး၊ ဟွေည်ဒီန် မီတာအေမ်လုံး၊ ရာဘံအေအေး။” ၂၂ အိန်မေန်မူးယူးဘီခြွှေ့မျှတ်ဆာ အုံအာဂြှော်ပြုမွှေ့ဆုံး
 ဘံန်အို့ရိုင်အေဆေတီင် ငဲပုံန်ဒါးအိန်ဒီန် ငါးပုံန်အို့ရိုင်စွဲ့ကာပျော် လေးလုံးပဲတ်ဒေ။ ၂၃ အခိုင်ဒီန် ယေဆုံးပုံင်ပဲတ် ကုန်ရှုံးရွှေး
 အိန်ဒါးတတာဘဲ၊ ဒေဂဲ “ဘီခြွှေ့မ်ဆာအုံအို့ ကျိုးလို့တလီပဲ တန်ကပိုင်ကုံးအို့။” ၂၄ ဘံန်တဘဲ၊ အိန်ဂဲ ယိုင်အေဆေတီင်ငဲခို့
 ဂဲလာအမ်ခါးလို့၊ ပွဲတ်ဒေ။ ကောည်လို့ည် ယေသာ မီရ်ဒါးထဲင်တကဲ “အို့ ကွဲန်အေအာပဲ၊ ကျိုးလို့တလီပဲ တန်ကပိုင်ကုံးအို့။” ၂၅
 ကလာအုံအို့ ဤလို့တွဲပုံပဲလိုပဲ တန်ဘို့တိုင်ဟွော်ပုံန်လွှဲ၊ ကုန်မူးယူးအုံအို့ ဘီခြွှေ့မ်ဆာအုံအို့ ကျိုးလို့တလီပဲ တန်ကပိုင်ကုံးအို့။” ၂၆
 အခိုင်ဒီန် တဘဲ၊ အိန်ဂဲလာအာမ်ပွဲပဲတ် ဂဲကုန်ရှုံးမူးမိုင်ပဲတ် အူကူတော့အူကူ “ကုန်ဒါးခါးည်ဒီန် အဆေတီဘို့န် ပုံန်လောတ်အဲရှိ။” ၂၇
 ယေသာ ပုံန်ရွှေးဝိုင်ပွဲပဲတ်ဂဲ အိန်ဒါး။ “အီအို့ အတွက်ဘီဂဲ ဘို့လို့ကဲဘာဘဲကံတ်အေပဲန် ကုန်မူးယူး အတွေဖြာ ကာမူးယူးစို့ အို့လို့ အတွေဖြာ ဘဲအေပဲန်ဒီလို့ တွံန်နဲ့။” ၂၈ အခိုင်ဒီန် ပေတရ ဒါးတအိန်၊ “မို့ပုံးယူး ယဲပဲတ်ဒီလို့၊ ပဲတ် ဘုရ်ရှုံးယိုင်ယဲ ဇောမ်လုံးမီလို့၊ ရာဘံန်မီယူး။”
 ၂၉ ယေဆုံးတာဂဲ၊ “မူးယူးအေး၊ အော်ပြည့်နှီးတပဲ အဆေမ်းပွဲ့ဟွော်၊ ကောပ်အော်ရှုံး၊ ကောပ်အော်ရှုံး ကုန်ပဲတ် ဂါရ် နား၊ မူးယူးမီ။” ၂၀ အီကူဒီန် ခါးည်မူးယူးအကျိုးပုံန်ယား၊ ဂါရ် နား၊ မူးယူးမီ။
 ကုန်မှာ၊ ကွဲန်စဲအေဂါရ် ဆကေလာလီညာ ဒီဘို့ပဲအေမ်စာ တန်အာတ်အို့၊ အို့မီဘို့န် အဆေ၊ တအေရ တအေတ်ဘံန်။ (aiōnios g165,
 aiōnios g166) ၃၁ “ကောည်လို့ည် အီအိန်ရောတ် လိုပဲရအာတ်ဒီန် ဒီဘို့ပဲအေရောတ် လုပ်ပဲရဘံန်ဒီန် အီအိန်ရောတ် လုပ်ပဲရဘံန်ဒီန်
 ဒီဘို့ပဲအေရောတ် လုပ်ပဲရအာတ်။” ၃၂ ယာမ်ယေသာဂါရ် တဘဲ၊ အိန်ဂဲ လုံးဟွော်ဇောမ်ဒေ။ အော်ပုံးယူး ယေဆုံးရှိတော့၊ ထဲင် တဘဲ၊ ကိုရံအေရကူ၊
 အိန်ပြည့်ပူတာ ခါးည်မူးယူးပဲန် တအိန်။ ၃၃ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” ၃၄ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” ၃၅ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” ၃၆ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” ၃၇ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” ၃၈ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” ၃၉ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” ၄၀ အိန်ဒါးတာဂဲ “ဆတိုင်ဘို့ အယ်လုံး တကုပ်တယေရှုံးလင် အူဒီန် ကွဲန်ဘီအို့
 ဒီဘို့ပဲကုံးရှိတဲ့ အာပဲတ်တော် ယိုင်ပဲရတော် ကုန်ပဲတ်ကုန်ပဲတ်။” (aiōnios g166)

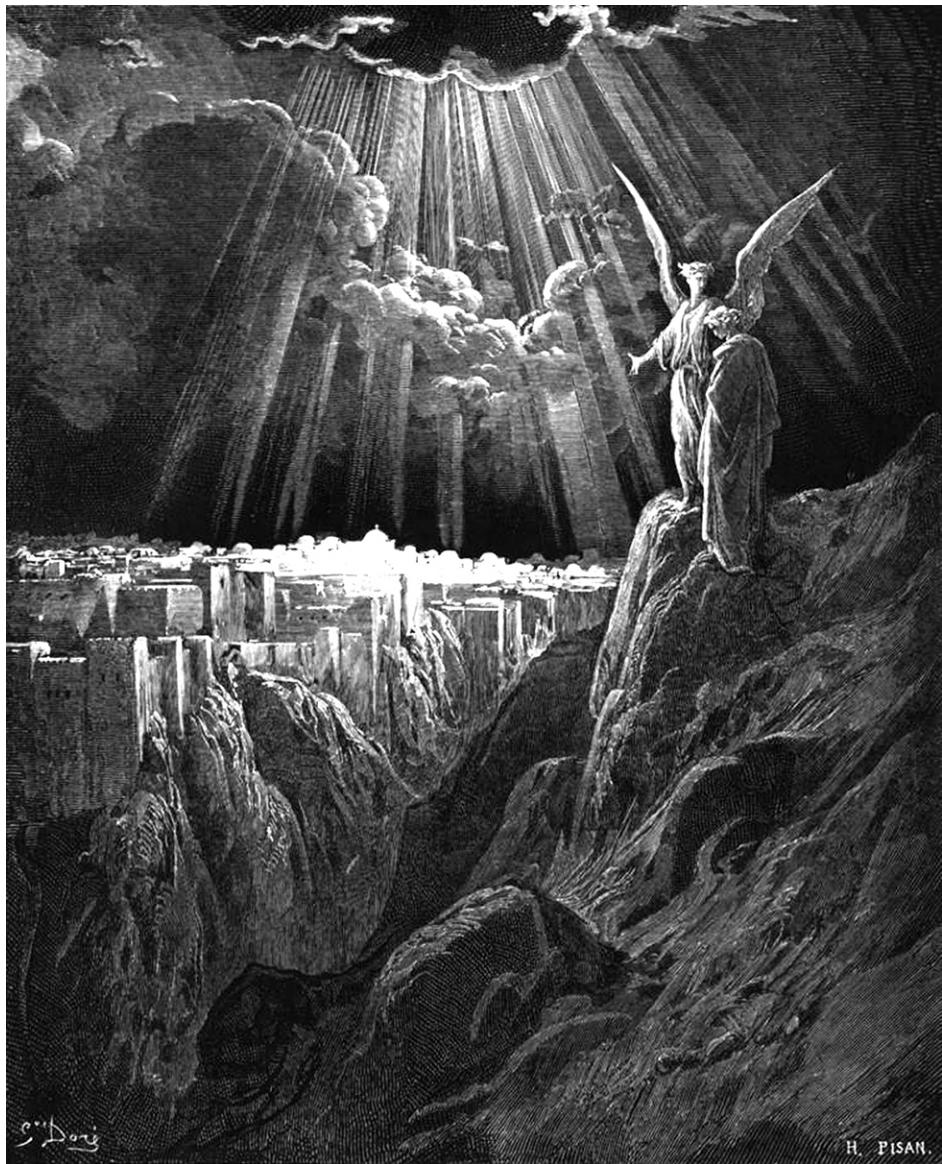
3 ဘီကု၏စူးပွဲကိုရှိဘူမ်းက ဟွည်၊တိုည်မှာည်အိန့်ဒီန် ဂလ်ရဲးပွဲတ်အိန် ဆူတ်အိန်စောင်ပွဲတ်ဒေ ဆံင်မှုံးမိုးကာဒေးအိန်ရှိပါ။ **4** ဟွည်၊ဒီန် စ်လိမ်ရှိဘူမ်းဒီန် စိရိမျဲပြောလ်လ်းထဲင မှာည်ဟံရွောတဲ အူကူ ဘီကု၏စူးပွဲက ကိုရှိဘူမ်းကဲဖိန ဒါးပွဲတ်ကိုင်အိန် ဂဲကပ်ဆဲ အေးအိန်ဘုံးပေးအသေဆေးထဲင မူးမျဲပွဲအသေဆေးထဲင အူကူ ဂပ္ပံမယံမ်းလှည်းပဲတ်လဲ။ **5** ဘံန်စိရိမျဲပြောလ်းမှာည်ဟံရွောအူကူ ဂပ္ပံမယံမ်းပဲတ်အိန်။ အိန်ဘူးပြောလ်းဂဲတ်ထဲင တဘဲ့ဟံရွာဘုံးဘုံးပွဲတ်အိန်။ ဟံန်လာ အိန်ပြောလ်းပွဲတ်ကွံနှုန်ရှိပ်ဂျောင်းကဲ့ခိုးအေးအိန်။ ‘ဂဲမံမယံမ်းဆေးတွေအားမျှေားမှတ်ယုံး’ ဘံန်လာ အိန်ပြောလ်းပွဲတ်ကွံနှုန်ရှိပ်ဂျောင်းကဲ့ခိုးအေးအိန်။ **6** တွော်အိန် အတွော်ပြောလ်းကိုတိုက်ဂျုံနှုန်ရှိပ်အူကူ အိန်ခါး၊ ‘ဂဲမံမယံမ်းဆေးတွေအားမျှေားမှတ်ယုံး’ ဘံန်လာ အိန်ပြောလ်းပွဲတ်ကွံနှုန်ရှိပ်ဂျောင်းကဲ့ခိုးအေးအိန်။ **7** ကောလ်လိုည် ဘီကု၏စူးပွဲက ကိုရှိဘူမ်းပဲ့ဒေး တဘဲ့ပေါ်ဟံရွာအေးအိန်း ‘အိန်မှုံးကံးအိုင်မျဲး၊ အိန်မှုံးမ်းအိုင်မျဲး’ ဘံန်လာ အိန်ပြောလ်းပွဲတ်ကွံနှုန်ရှိပ်ဂျောင်းကဲ့ခိုးအေးအိန်။ **8** ဘံန်လာ အိန်အိမ်အိန် ဂဲတိုည်းပွဲတ်ကွံနှုန်ရှိမျဲး ဂဲဟွည်၊ပျံမယံမ်း ထဲလေးပဲတ်တိုးအိန် ရရှိုင်ကိုရှိဘူမ်းမရှတ်။” **9** “ယေဆု ဆုံးမျဲးပွဲတ်လဲ၊ ကုန်လာ အိန်အိမ်အိန် စ်ကိုရှိဘူမ်းမရှတ်ပဲ့ပါ ခိုံည်မော်အိန်ဒီလာအဲး။ အိန်လုံးပျံမယံမ်းပဲတ် ဘီကု၏စူးပွဲက ကိုရှိဘူမ်းအေးအိန်။” **10** ကာမိုံးပဲ ဟွည်၊လို့ဒေးအိုင် တန်ဘေး၊ကျံ့မံ့ “မိုင်နဲ့ပွဲတ် ဘီရှုံးရိုင်တော်ဝါန် ဒီမိုင်ပဲနဲ့အရောင် ဒိုင်မှုံးပြုံးပွဲ၊ ခိုံည်းပွဲပဲတ်။” **11** ကိုရှိလာဖြာ ဟွည်၊ရှုံးမှုံးမှုံးအိုင် ပန်ခင်မှုံးမှုံးအေး တရားအတ်ပေါ်တော်အယ်။” **12** ဘံန်ဘုံးခွံခွံကိုရှိပွဲတ်ယူဒဲ့နဲ့ပဲတ် ယေဆု ပော်ပြည်းပဲပိုင်တဲ့၊ ခံငေးတေား ဂဲရှိုင်းပွဲးပွဲ၊ ထဲတိုည်းအိန် ကောလ်လိုည် ကောပ်ကယာ ဖုန်းအိုင် ဂဲလေးလေးအို့ည်းပွဲတ်အေး။ **13** ဘီအွှေးရှိပိုင်ဂဲဖိန် ပြောလ်းပွဲတ်ကွံနှုန်ရှိပ်ဂျောင်းကဲ့ခိုး တယေဆု ဆူတ်ကဆုံးမျဲးပွဲတ်အိန်။ **14** ဂဲလုံးအဲ့ပွဲတ်အိန် ဒါး၊ “အိုင် တာဆရာ၊ ယန်ပေးဆေး မြို့ပြည်းပဲဆိုင်ငဲ့တုန်း ပို့ကာထုံး၊ ပို့ဆောင်ဆောန်ဆိုင်မှာန် ဒေးတဘဲ့ရဲ့ ဒေ်တရားဖြား၊ အချိန်ပို့န်ထားလဲ တအင်ပါယာဆီးအိုင် ကိုရှုံးဖြောင်ကော အေးထွင်းပေး။ ယဲကျေကော တထဲမဲ ကုန်ကာမိုံး၊ ကာကျား” **15** ကောလ်လိုည် ယေဆုနဲ့ပဲ ဂဲလာရှိုံးပြုံးပွဲတ်ပုံးအိုင်းမျဲးတ်တော်အိန်။ **16** ဂဲတို့ပေးအို့ည်း ခဲင်းအဲ့ပိုင် ဒေးတာအိန် အိန်ဆုံးမျဲးပွဲတ်ကွံ “အီအိုင်မှုံး၊ ပုင်ရှင်အေးဆောက်ရဲ့ မြို့ပိုင်အေး။” ဂဲစိရိဒေးတာအိန်း “အီအိုင်မှုံး၊ ပုင်ပြောလ်အင်ပါယာဆီးအေးရဲ့ မြို့ပိုင်အေး၊ ပုံးတာအိန် အိန်ဆုံးမျဲးပွဲတ်ကွံ အီအိုင်မှုံး” **17** ဘံန်လာ အိန်အိမ်အိန် ယေဆု ဒါးတဲ့၊ “အုံအောင်နဲ့ပွဲတ်အိန် ဂဲလိုင်းအေးအိုင်း လို့အားပဲတ်အေးအိုင်း” အီအိုင်အေးအိုင်း **18** ဟွည်၊ဒီန် ကာယို့ထိုင်းမှုံးအေး ကုန်မှုံးအုံအောင်နဲ့ပွဲတ် အတွော်မှုံး၊ ခြုံးမှုံးမှုံးအေး ကုန်ဟွည်၊အိုင်ပဲနဲ့ပွဲတ်အေး။ **19** “အိုင် တာဆရာ၊ မောရေ တဲမဲအွှေးထွင်ပိုင်းပွဲ အတွော်၊ ‘ဘီအူကူအိုင် ယို့ပိုင်းပွဲတ်ကွံနှုန်ရှိပ်ဂျောင်းအေးအိုင်း’” **20** အေတိအိန် ယို့ပိုင်းအဲ့စောင်းပူရကူ ဝည်ဒိုင်းဆဲ ဟွည်၊ခံတဲ့ ကာယို့ကိုရှိပ်ဂျောင်းကဲ့ခိုး ပါးတာအိုင်းအေးပွဲတ်အိန်။ **21** ဟွည်၊ဒီန် မြို့ပိုင်းအိုင်း မြို့ပိုင်းတို့ပိုင်းပွဲတ်အိန် ပုံးတာအိုင်းအေးအိုင်း ပို့ပိုင်းပွဲတ်အိန်။ **22** ဂဲဝောင်းပုံးအဲ့ဝည်းပုံးအဲ့ဝည်းပုံးအဲ့ဝည်းပုံး ပို့ပိုင်းပွဲတ်အိန်။ ကာယို့အေးပွဲတ်အိန်။ **23** ရောတ်ခိုင်းခါး မြို့ပိုင်း၊အိုင် ဂကုန်အိုင်း၊အိုင် ခိုံ့အိုင်း၊အိုင် ခိုံ့အိုင်း၊အိုင် မြို့ပိုင်း၊အိုင် ပို့ပိုင်း၊အိုင် ပို့ပိုင်းအေးအိုင်း အိုင်အိုင်းပွဲတ်အိန်။ **24** ယေဆုရီန်ဒေးတဲ့၊ “ကောပ်မှုံးပဲကာန်းမှုံးအေးအိုင်း၊ အိုင်အိုင်းပွဲတ်အိန်။” **25** ဘီအိန်ဟွည်၊ယံ့ပိုင်းအိုင်း အိုင်ကိုရှိပ်ဂျောင်း၊အိုင်အိုင်း မြို့ပိုင်းပွဲတ်အိန်။ **26** ဆဲ့ဒီန် အကျင်တိဟွည်း၊ယံ့ပိုင်းအိုင်း၊အိုင်အိုင်း တန်ဘေး၊ကျံ့မံ့ မောရေ တဲမဲအွှေးအိုင်း၊ ပို့ပိုင်းပွဲတ်အိန်။ **27** ဖြာအိုင်း ကာမိုံးအိုင်း တာဆရာန်ပဲ့ဒေး၊ကျံ့မံ့ ပို့ပိုင်းပွဲတ်အိန်။ **28** အီအိန်မှုံး တာဆရာန်ပဲ့ဒေး၊ကျံ့မံ့ လုံးပေါးအိုင်း၊ အီအိန်မှုံးအေးအိုင်း၊ အီအိန်မှုံးအေးအိုင်း

ညာပြတ်ပြတ်စားစား ကိုရှုကားဖို့လျှော့အေ။” 28 ကောလ်လိုည် အောက်နှင့်ဟူည်၊ မီရ်ယူဗိုင်၊အိမ် အောဒီလ်းအံချွဲပွဲတ် ရအာတ်ပဲ
 တကုပ္ပန်ကုင်ဂါလိတဲ့။” 29 ပေတာရှိခိုင်း၊ “ဂဲဘူးလိုပဲတ်တဲ့တဲ့မီ၊ ယာမ်မောမိုင်း အောကာပဲတ်စိမ့်” 30 ယေဆုဒါး တပေတရာ
 “အောပြည်ညိုးတမီ၊ မြို့မြို့အိုဝ် ကြို့ယု့အံရှင်တရဲ့၊ အာရှုဗိုင်း၊ မီဒီဝဲးထောင်ပဲတ်အော ဒါးဒေကာနံပ်အော အွေည်လိုင်း” 31 ပေတရာ
 မီရဒါးရှိနိုးထဲင် “အောဘူးလို ဘုပ်ယိမ်ရှုမ်ဂိုတဲ့ဇောမ့်မီ၊ ယာမ်မောမိုင်း အောကားထဲးထောင်စိမ့်ခြုံည်ဒိုင်း” တဘဲ့ဟံရွှေနှင့်မိုင်း
 ဒါးဒီလျှော့နိုင်ပါးအုံနံဒိုန်း 32 ဟွှေည်းဒီနဲ့ ဘုန်ဂျေတွေတိဒီလျှော့၊ ဒေ တအရှုပ်မိုင်ဂေသရှေ့မန်။ ယေဆုဒါးတဘဲ့၊ ဒေ “အခိုင်အောဆုတောင်
 ဒေးပမ်းအောရှုပ်အိုဝ်” 33 အိုဝ်တော့၊ ပေတရာ ယာကုပ်ပါရဲ ယေဟန်ဂဲ လုံးရှုမ်ဂော်ဒေ။ အခိုင်ဒီနဲ့ ဘာန်းလိုည်။ အခိုင်အောဆုပေါ်
 နံးပိုမ်းအုံနံန်ကာပွေ့၊ 34 အိုဝ်ဒါးတရဲ့ “တန်ဆုံးဖို့မ်အောအိုဝ် ဒုန်လူတဲ့လာည် ခို့ည်မိုင်းအော ဂိုပ်ခုန်ယိမ်။ ဒေးပဲဒါးဂုဏ်ရွှေ့နိုင်ပေါ်အော
 အရှုပ်အိုဝ်” 35 ဟွှေည်းဒီနဲ့ အိုဝ်စွဲလုံးဒေ ဘို့န်တရဲ့တဲ့၊ အိုဝ်ဆက္ဗုပ်ပွဲတ်ဒေ တပိုင်ကတဲ့ ဆုတောင်၊ ကုန်ပဲနှင့်ဘို့န် ဒေးအိုင်ဘို့န်ပွဲတ်
 အခိုင်နာရှိခို့ည်အုံန်အိုဝ်။ 36 အိုဝ်ဆုတောင်ဒါး၊ “အိုဝ် ကူန်း၊ အိုဝ် ကူန်အော အတွေ့မီဘဲအောပဲနံနိုင်၊ တွေ့မျှမျှတွေ့နဲ့” အဲ့ဒေးပဲတ်
 ဆလေ့ရှိခို့ည်အုံန်အိုဝ် ခို့ရော့အော။ ကောလ်လိုည် မာည်ဒေးအိုဝ်ပဲန် ခို့ည်အလိုအောစိ၊ ဒေးအိုဝ်ပဲန် ခို့ည်အလိုမီ။” 37 ဟွှေည်းဒီနဲ့
 ဘုန်အိုင်စိုးရော်တဲ့ အိုဝ်ယို့အောပဲ့ပေါ် တဘဲ့၊ ဒေးအောရှုပ်အိုဝ် တဘဲ့၊ ဒေးအောရှုပ်အိုဝ် အဲ့ဒေးပဲတ်
 အုံနာရှိထို့ည် မိုကာဘဲ့ဒေ အုံန်ဆောက်လိုင်ပေါ်အော။” 38 အခိုင်ဒီနဲ့ အိုဝ်ဒါးတရဲ့ “ဒေးပဲအုံန်ဆော ဒါ့ ဆုတောင်ရေးလိုင် အတွေ့မာည်ဒေးပဲရော်
 တစ်စင်ကောက်ဆျွှေး” 39 အိုဝ်စိုးရော်တဲ့ ခို့ည်ပုံမှုမှာန်ဒေ ရအာတ်ပို့။ 40 ဟွှေည်းဒီနဲ့ အိုဝ်စိုးရော်းရဲ့ ရွှေည်တဘဲ့၊ ဒေးအောရှုပ်အိုဝ် အောတ်ဆေးဒေး၊ အွေည်မောက်ဒီဒေး၊ ဒေ
 မီဒံပြောသုတေသန။ 41 အခိုင်ဒီနဲ့ အိုဝ်စိုးရော်ထဲင် လူဦးရွှေည်းအွေည်၊ အိုဝ်ဒါးတရဲ့ “ဆေသာ ပန်ပေါ်ဒုက္ခာ့အီတ် ဂုဏ်ရလူ့ခို့ည်။ 42 ယူဗိုင်း၊
 အယ်လုံးရှိပုံ၊ အိုဝ်အာပ်အော ရောတ်ဟာအံရှင်ယုံး” 43 ယာမ်ယေဆုဒါ့ပြည်လဲ့၊ အိုဝ်လိုပ်နဲ့တော်ဘဲ့၊ ကိုရှုအာရွှေ့ကူ ယူဒေပါရောတ်။
 ပုံနှိပ်ပြောသုတေသနး၊ ယေမျှရောဟိတ်ဒါင်ဂဲ၊ တာဆရာနံပ်ဘဲ့၊ ကျျှမ်းရှုမ်းဘို့အော၊ ဒါင်ဂဲ၊ ဖုန်ဘီအူကုရ်နှုန်ဒါဒီနဲ့ ကံ့ဒေားအုံန် ဘို့တဲ့ ဒု
 လုံးရှုမ်မောမ်အုံန်။ 44 အီအိုန်ယုံးဆောတ်စွဲအံနဲ့ ရှေ့မာည်တဲ့မှာန်၊ ဖုန်ဘီအူကုရ်နှုန်စွဲရှေ့မှာန်ရဲ့ ပါးခီးကူ ပုံနှိပ်အူရ်းအောယုံး။
 ဒေးပဲတို့ည် ခို့ည်လုံးအိုန်လဲ့” 45 ဘံန်ယူဒေပါရောတ်၊ အိုဝ်လုံးရှုံးပွဲတ်ယေဆု အူဗီန်တေားအူဗီန်၊ အိုဝ်တေားဒါး၊ “အိုဝ် တာဆရာ”
 ဟွှေည်းဒီနဲ့ အိုဝ်လုံးအွေးပွဲတ်အိုဝ်” 46 တန်ညာခို့ည်ဒီနဲ့ ဘို့ဂဲ တို့ည်ပွဲတ်အောင်နံပ်ရဲ့ ယေဆု။ 47 ယာမ်ဒီနဲ့ ယိုင်ဘီအူကုတန်ရဲ့
 ဒါ့ခိုင်တပြောဟာအံတိဒီနဲ့ ထဲလေးဘုံးတဲ့ ဇွဲ့ပွဲတ် မှေ့ညာည်တဲ့တန်ဘဲ့ လှာဟျှေးအုံနဲ့ တုတ်ဇွဲ့ပွဲတ်ဒေး။ 48
 အခိုင်ဒီနဲ့ ယေဆုဒါး တရဲ့ “ပဲလုံးတို့ည်အော ညာခို့ည်ဘီလုံးတို့ည်ဘီစိန်း၊ ကံ့ဒေားအုံန် ဘို့တို့အုံန်အုံန်၊ ဒီည်ဒေး ပဲပေါ်ရောတ်အဲ့” 49
 ယာမ်အော့ဂွှေ့ရှုံးမှုမ်းအော့၊ ကျျှေ့ရောတ်အောင်ပဲ့ပို့ရှုံးခဲ့ပေါ်အော့နှင့် တန်ကျော်ပို့မှု ပဲကာတို့လိုပဲရော်အော။ ကောလ်လိုည် အိုဝ်ပဲနှုန်အုံန်အိုဝ်
 မိုင်းအကျုံးတန်ဘဲ့၊ ကျျှေ့ရောတ်အောင်အံရှင်ယုံး” 50 အခိုင်ဒီနဲ့ တဘဲ့၊ အိုင်နဲ့ ပဲတ်ပဲတ်အုံနဲ့ ဒုလ်းဆုပ်တို့အုံန်၊ ဒုလ်းဆုပ်တို့အုံန်
 ဘွဲ့ရှုံးအူကု၊ ဖလူမ်ဂိုင် ပိုဘံန်ချောအူဖူ့ဖူ့ တပိုင်တို့ဒေ ဘုန်အိုန်အောမ်လုံးပွဲတ် ရာဘံန်ယေဆု ဘီဂဲဒီနဲ့ ရှိနှုံးပွဲတ်တို့အုံန်။ 52
 ကောလ်လိုည် အိုဝ်ပဲတ်အုံန်ပွဲတ် ပိုဘုန်ချောဒေ လုံးရာဘံန် ပည်ကာဒါပြော၍။ 53 ဟွှေည်းဒီနဲ့ ဘံန်ဘီဂဲခို့ည်လုံးပွဲတ်ယေဆုဆဲ တကိုင်
 တာဒါင်ယေမျှရောဟိတ်၊ ယာမ်ဒီနဲ့ ယေမျှရောဟိတ်ဒါင်ဂဲ၊ ဘီအော၊ ဒါင်ဂဲဒီဒော်ဂဲ၊ တာဆရာနံပ်ဘဲ့၊ ကျျှေ့ရှုံးဒီနဲ့ လုံးကုရ်စုဒို့လိုည်၊ ဒေ
 တပိုင်ဂဲရှုံးမှုနဲ့။ 54 ပေတာရှု ဇော်လုံးရာဘံန်အုံနဲ့ ဟာကာအံတ်ကာဆပါဉ်ဂဲ မောတရန်ကာင်လာင်ကြာ၊ ဂါင် တာဒါင်ယေမျှရောဟိတ်။
 အိုဝ်လုံး၊ မှုးစုံရှုံး ဇော်ဘီရဲ့ဟာမ်ဂဲ။ 55 ယေမျှရောဟိတ်ဒါင်ဂဲရှုမ်း တာဒါင်လှုံးမှုမ်းအုံန် အတွေးဒေးတို့နဲ့ ချာတ်အမိုင်ယံး
 တယေဆု၊ ဂဲဘို့ည်လဲမ်ဂိုတဲ့ ဆုံးဆေး ငဲ့ကုရ်ခံတ်လေး၊ ဒီရိုက်တအုံနဲ့ ကာယိုပ်ပွဲတ်ဆဲ့မှုရဲ့။ 56 ဖုန်ဘီကုရ်နဲ့ ဘူးလိုပော်၊ ပြည်ဂဲတို့

ဆုံးဆေကာမှာန် တပါင်ယေသူ၊ ကောည်လိုည် ဂဲကာယို့ဝိပ်တ် ဆုံးဆေကုၢရ်တောကုၢရ်ဖြင်။ 57 ဟွဲည်,ဒီန် ဘို့ဂဲပု့ရုံ
ယို့ဝိ,ဤည်ဆုံးဆေကာမှာန် တပါင်ယေသူ၊ 58 “ယဲဟွဲည်,ယို့ယဲဆတို့ ပု့ဒ်ဒါ:အုန် ‘အောဒီယ်းလူ့ပဲတ် ဘို့ဒါတိၢရ်ၢရ်
ကျောင်ပီမာန်အို့၊ ဂု့န်ဟွဲည်,ဘို့န်အွေည်ဆင် ကာဒါစိတို့ရို့ အောဒီၢရ်တဲ့ထဲင် ကျောင်ပီမာန်ဘံ့ရဲ့။’” 59 ဘို့ည်ဒါ:လိုည်ဒီန်
ဆုံးဆော်နဲ့ခါင် ကာယို့ဝိပ်တ် အုန်ကုၢရ်ဖြင်ဒေ တပု့န်ၢရ်ဘဲဒီန်။ 60 တာဒါၢယ့်ပု့ရောဟိုတ် ယို့ဝိ,အို့ဘဲ့တို့
အုန်ဆု့ရု့မျှု့တ်ပဲတ် ယေသူ၊ “ဘို့ဂဲညာဒေဒါ:တဲ့တော်မျို့လိုည်အို့ မိကာယို့ဝိ ပု့န်ၢရ်ဒါ:ဒေတဲ့အဲ့။” 61 ကောည်လိုည် ယေသူ
ငဲ့အူ့မိတ်လိုည် ကာဒါၢရ်ဒါ:တဲ့ဂူည်လိုမ်းလိုဂို့ဂို့ မိကာယို့ဝိ ပု့န်ၢရ်ဒါ:ဒေတဲ့အဲ့။” 62 ယေသူ မီရို့ဒါ: “မို့ဝိ,အော့၊ ပဲဒီယို့ဝိၢည်,အော်ပို့ ဂု့န်ဘံ့အို့ မျု့ဒေ လုပ်ၢခေါ်နှိုး၊ အဖု့ဝ်တို့ဂို့ဖြာ ဘာပု့တ်အို့အူ့တ်
ပွဲ့ စွဲလေး။” 63 တာဒါၢယ့်ပု့ရောဟိုတ်ဒီန် ကုၢရ်ဘဲ့ပဲ့ပဲ့တ်ၢရ်ဒါ:ဒေ အုန်ဒါ: “ဆေအယ်လိုတင် ဆုံးဆေအဲ့။” 64 “ပဲဟွဲည်,
ယို့ဝိၢည်,ဒေ ဆတို့င် ငဲအေးပို့ဘာဝအုန် တဖြာ ကာမို့ဝိုး၊ လိုည်မော့ပဲထောင်အဲ့။” ဖု့ဝ်ဘို့ဒီန် ဒါ:ဒေဂု့ၢို့ၢည်,တအုန် အုန်ထို့င်,ဒေခါၢ
တော်ယု့မဲ့။ 65 ဘို့ပု့န်ဒါ: ဟွဲည်,ဘဲ့အို့မို့ဘဲ့ တယေသူ ဂဲအူ့ပဲ့လို ဒါတိၢဇေတ်မျှု့တ်အုန် ဂဲဒါ:တဲ့အုန် “အဆေတို့မျို့ပဲ ဟောၢည်
ရု့ရဲ့မေန်ပဲရောဖက်။” ဘို့ဆို့ရဲ့ယောမဲ့ဒီန်မို့ဗို့ဗို့၊ တော့,လေးအုန် ဟွဲည်,ဒီန် ပါ့ဗဲ့ပဲ့ပဲ့ကိုရဲ့ရာအုန်။ 66 ယာမ်ပေတရ ဂူည်ဒေရြာၢခြား
နှု့လု့င်မို့ကာင်လာင်ဂွာ၊ တရၢခြားပါၢ တန်မှုည်အို့ပု့န် တာဒါၢယ့်ပု့ရောဟိုတ်ဂဲဒါ: 67 ဘဲ့အုန်ယို့ဝိၢဒော်ပဲ
ပေတရ ဒါ့ဗို့ဝင်ရေးအုန်ပု့န်အို့ပဲ့ပဲ့ ဒါ:တအုန် “မို့မို့ဗို့ဗို့ အို့အုန်ဂူည်ရဲ့မော်မဲ့ ဂု့န်ကုၢန်ရေက် ယေသူပဲ့” 68 ကောည်လိုည်
ပေတရၢဒါ:တအုန် “ပို့န်ဒါ:မီဒီန် အောကာနံ့ပဲ့၊ ကာလှဲ့စိုး တဖြာမျို့အဲ့” အုန်ဟွဲည်,မဲ့ဗောင်ငဲ့ အုန်လေးပဲ့ပဲ့ဒေ လုပ်ရလိုပဲ ရအတ်ဂါၢ
အခို့ဒီန် အု့ရဲ့တဂေး,လေး ပဲ့ပဲ့ဒေ။ 69 ဘဲ့နှု့မှုည်အို့ပု့န်ဒီန် ယို့ဝိၢထဲင်အို့ပဲ့ပဲ့ပေတရ ရဲ့လို့ရဲ့ဘံ့န်၊ အုန်ဒါ: တဘဲ့အုန်ငဲ့တိတ်
တပြောဒေး “အို့ကူအို့ မို့မို့ဗို့ ဘို့လိုပဲ့နဲ့အူကူ ကောပ်မို့မို့ဗို့ ဂု့န်ကုၢန်ဂဲ့လို အို့အုန်အို့အဲ့” 70 ကောည်လိုည် ပေတရ မီရို့အဲ့ဗောင်ထဲင်။ ဒ်င်အူကာပြော ဘို့အုန်င်းင် တပြောဂဲဒီန်
မီရို့ဒါ: တပေတရ မို့မို့ဗို့ဗို့ ဘို့လိုပဲ့နဲ့အူကူ ကောပ်မို့မို့ဗို့ ဂု့န်ကုၢန်ဂဲ့လို မိကာဘဲ့ဒေ မီရို့ထောင်ငဲ့ယဲ့” 71 ဟွဲည်,ဒီန်
ပေတရၢဒါ: “အောယာ,ကိုန်တို့င် အောဒါ:ဦးမို့မို့ဗို့၊ ကုၢန်မို့ဗို့ဗို့ဗို့အောနံ့ပဲ့ ဒဲ့ဖြာ ဒဲ့တော်တအေား။ အောကာနံ့ပဲ့ ဘို့ပု့န်ၢရ်မီဒီန်။” 72
ဒ်င်အူကာပြောဒီန် အု့ရဲ့အို့တဂေး,လဲ့ လို့လို့ဗို့အောရဲ့၊ အခို့ဒီန် ပေတရ ရံ့ခို့လို့လို့ဗို့ အို့အုန်ပဲ့ပဲ့ပဲ့ၢရ် ယေသူတဒေး “ကြို့ၢည်အု့ရဲ့တဂေး,အာရု့လို့င်း
မီဒီဒေးထောင် ဒါ:ဒေကာနံ့ပဲ့အေား အွဲည်လို့” ဟွဲည်,ဒီန် အုန်ယောမဲ့ပဲ့ပဲ့ နှု့နှု့ပဲ့ခေါ်။

- 15** အခို့ရေရှို့င်းင် ယော်ပု့ရောဟိုတ်ဂါၢင်၊ ဘို့အဆာ,ဒါၢင်၊ တာဆရာနံ့ပဲ့၊ ကျို့မျို့ဂဲ့ကောင်ဆီဂဲ့ဒီန် ဘံ့န်ဟွဲည်,
ကုၢရ်မို့န်ဘဲ့သု့ည် ဂဲတုယေသူ ခို့ည်လို့အာပ်ပဲတ်အုန် တတာမျို့အာပ်လတ်။ 2 အခို့ဒီန် တာမျို့အာပ်လတ် ဆု့ရု့မျှု့တ်အုန်၊
“မို့မို့ဗို့ကော ခု့န်ဟောခံမျို့အဲ့” ယေသူ မီရို့ဒါ: “မို့ဝို့အော့၊ လိုည်ဒါ:မီဒီန်။” 3 ယော်ပု့ရောဟိုတ်ဂါၢင် တာင်အပေတ် တွံ့နံ့ပို့တွံ့န်း
တယေသူ။ 4 ကောပ်လိုည်ဒီန် တာမျို့အာပ်လတ် မီရို့ရု့မျှု့တ်ထဲင် အုန်၊ “ဆေညာ ငဲ့အူ့မို့တ်လိုည် မိကာမီရို့ဒါ:အဲ့။” ဆတို့င်မေန်
ဘု့ရဲ့မော်ဂဲ့ဒါ: တာင်အပေတ် တပါၢမဲ့” 5 ဘဲ့ယေသူ ကာမီရို့ဒါ:တဲ့တဲ့ ဆံ့မှု့ဗို့၊ ပိုလတ် ညာအာမျှု့တ်ဒေ။ 6 တွံ့နံ့ရောတ်
အခို့ပြောၢည်ပသဲ။ အတွဲ့န်မှာန်ဘဲ့ တာမျို့အာပ်လတ် ကျောင်ဒေပြောၢည်း ဘို့စ်းထံး အူကူအူကူ။ 7 ယာမ်ပဲ့နို့မှု့န် ဘဲ့နံ့ဘို့လို့န်
ပျံ့မေအဆာ,ဘို့ ဂဲဘဲ့ပဲ့ဒေအော်းထံး ဘွဲ့မှု့န်အဲ့။ 8 ဖု့ဖု့ဘို့ကိုန်ကဲ့ လု့ဗဲ့ပေါ်အောရဲ့ တတာမျို့အာပ်လတ်
အတွဲ့န်ဒဲ့တဲ့ နှု့နှု့ပဲ့နဲ့အေား။ 9 ပိုလတ်ဆု့ရု့မျှု့တ်ဂဲ့ “ပဲဆု့ရု့ဒဲ့ကော အောမျို့ယဲ့ ခု့န်ဟောခံမျို့အာဒီရဲ့အတွဲပဲ့”
10 ကောပ်ဆေ အုန်တဆု့ရု့မျှု့တ်ဂဲ့ ညာလိုည်ဒီန်၊ အုန်မေနံ့ပဲ့ ယော်ပု့ရောဟိုတ်ဂါၢင် ယို့ဂို့မျို့မှု့န် ဆု့အာပ်ယေသူ တဒေး။
11 ကောည်လိုည် ယော်ပု့ရောဟိုတ်ဂါၢင် ဆောနံ့ရု့မျို့မှု့န် ဖု့ဖု့ဘို့ကိုန်ရဲ့ တတာမျို့အာပ်လတ် ဖျော်ၢရ်းဂို့ရဲ့မော် ဆု့န်ဒဲ့အောရဲ့။ 12
အခို့ဒီန် တာမျို့အာပ်လတ် မီရို့ဒါ: တဖု့င်းဘို့ကိုန် “ကုၢန်ဒါ:လိုည်ဒီန် ပို့န်အာပ်ယဲ့အို့ နှု့နှု့မော် ဆု့န်ဒဲ့အောရဲ့။”

ပုန်ဟောဂြည်လဲမှာန်။] [21 အီပုန်ဂဲဒီန် လုံးမူပေတရ့ခါရ် ဘူးကောင်းနိုင် ပုန်အဲမ်ဒေဘာင်ပျေ ဘုရားယိုင်အကျိုင် ပုန်ကုရ်ရုံတူးဒေဂဲ။ 22 ဟွာည်,ဒီန် ယေဆုတို့တို့ဒေ ပျော်ည်လုံးတဲ့,ဒေ အဲဂဲဂြည်လေး ငဲတရာ့ဖြာ ကုရားဆဲဝဲဒေ တအကျိုင်ထာဝရ ပုန်လောတ်အီး ယိုင်,ဒီရုံအရာပ်လုံုပ်လေးဆင့် မောတအရာပ်လုံုပ်လိပ်ဆင့်။]



The New Jerusalem

"I saw the holy city, New Jerusalem, coming down out of heaven from God, prepared like a bride adorned for her husband. I heard a loud voice out of heaven saying, 'Behold, God's dwelling is with people, and he will dwell with them, and they will be his people, and God himself will be with them as their God.'"

Revelation 21:2-3

Reader's Guide

သင်္ကာင်ဘာသာ at AionianBible.org/Readers-Guide

The Aionian Bible republishes public domain and Creative Common Bible texts that are 100% free to copy and print. The original translation is unaltered and notes are added to help your study. The notes show the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of afterlife destinies.

Who has the authority to interpret the Bible and examine the underlying Hebrew and Greek words? That is a good question! We read in 1 John 2:27, “*As for you, the anointing which you received from him remains in you, and you do not need for anyone to teach you. But as his anointing teaches you concerning all things, and is true, and is no lie, and even as it taught you, you remain in him.*” Every Christian is qualified to interpret the Bible! Now that does not mean we will all agree. Each of us is still growing in our understanding of the truth. However, it does mean that there is no infallible human or tradition to answer all our questions. Instead the Holy Spirit helps each of us to know the truth and grow closer to God and each other.

The Bible is a library with 66 books in the Protestant Canon. The best way to learn God's word is to read entire books. Read the book of Genesis. Read the book of John. Read the entire Bible library. Topical studies and cross-referencing can be good. However, the safest way to understand context and meaning is to read whole Bible books. Chapter and verse numbers were added for convenience in the 16th century, but unfortunately they can cause the Bible to seem like an encyclopedia. The Aionian Bible is formatted with simple verse numbering, minimal notes, and no cross-referencing in order to encourage the reading of Bible books.

Bible reading must also begin with prayer. Any Christian is qualified to interpret the Bible with God's help. However, this freedom is also a responsibility because without the Holy Spirit we cannot interpret accurately. We read in 1 Corinthians 2:13-14, “*And we speak of these things, not with words taught by human wisdom, but with those taught by the Spirit, comparing spiritual things with spiritual things. Now the natural person does not receive the things of the Spirit of God, for they are foolishness to him, and he cannot understand them, because they are spiritually discerned.*” So we cannot understand in our natural self, but we can with God's help through prayer.

The Holy Spirit is the best writer and he uses literary devices such as introductions, conclusions, paragraphs, and metaphors. He also writes various genres including historical narrative, prose, and poetry. So Bible study must spiritually discern and understand literature. Pray, read, observe, interpret, and apply. Finally, “*Do your best to present yourself approved by God, a worker who does not need to be ashamed, properly handling the word of truth.*” 2 Timothy 2:15. “*God has granted to us his precious and exceedingly great promises; that through these you may become partakers of the divine nature, having escaped from the corruption that is in the world by lust. Yes, and for this very cause adding on your part all diligence, in your faith supply moral excellence; and in moral excellence, knowledge; and in knowledge, self-control; and in self-control patience; and in patience godliness; and in godliness brotherly affection; and in brotherly affection, love. For if these things are yours and abound, they make you to be not idle nor unfruitful to the knowledge of our Lord Jesus Christ,*” 2 Peter 1:4-8.

Glossary

ပင်းလောင်းဘာသာ at AionianBible.org/Glossary

The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven special words to help us better understand the extent of God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies. The original translation is unaltered and a note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Compare the meanings below to the Strong's Concordance and Glossary definitions.

Abyssos g12

Greek: proper noun, place

Usage: 9 times in 3 books, 6 chapters, and 9 verses

Meaning:

Temporary prison for special fallen angels such as Apollyon, the Beast, and Satan.

aïdios g126

Greek: adjective

Usage: 2 times in Romans 1:20 and Jude 6

Meaning:

Lasting, enduring forever, eternal.

aiōn g165

Greek: noun

Usage: 127 times in 22 books, 75 chapters, and 102 verses

Meaning:

A lifetime or time period with a beginning and end, an era, an age, the completion of which is beyond human perception, but known only to God the creator of the aiōns, Hebrews 1:2. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

aiōnios g166

Greek: adjective

Usage: 71 times in 19 books, 44 chapters, and 69 verses

Meaning:

From start to finish, pertaining to the age, lifetime, entirety, complete, or even consummate. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Koine Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

eleēsē g1653

Greek: verb, aorist tense, active voice, subjunctive mood, 3rd person singular

Usage: 1 time in this conjugation, Romans 11:32

Meaning:

To have pity on, to show mercy. Typically, the subjunctive mood indicates possibility, not certainty. However, a subjunctive in a purpose clause is a resulting action as certain as the causal action. The subjunctive in a purpose clause functions as an indicative, not an optative. Thus, the grand conclusion of grace theology in Romans 11:32 must be clarified. God's mercy on all is not a possibility, but a certainty. See ntgreek.org.

Geenna g1067

Greek: proper noun, place

Usage: 12 times in 4 books, 7 chapters, and 12 verses

Meaning:

Valley of Hinnom, Jerusalem's trash dump, a place of ruin, destruction, and judgment in this life, or the next, though not eternal to Jesus' audience.

Hadēs g86

Greek: proper noun, place

Usage: 11 times in 5 books, 9 chapters, and 11 verses

Meaning:

Synonomous with Sheol, though in New Testament usage Hades is the temporal place of punishment for deceased unbelieving mankind, distinct from Paradise for deceased believers.

Limnē Pyr g3041 g4442

Greek: proper noun, place

Usage: Phrase 5 times in the New Testament

Meaning:

Lake of Fire, final punishment for those not named in the Book of Life, prepared for the Devil and his angels, Matthew 25:41.

Sheol h7585

Hebrew: proper noun, place

Usage: 66 times in 17 books, 50 chapters, and 64 verses

Meaning:

The grave or temporal afterlife world of both the righteous and unrighteous, believing and unbelieving, until the general resurrection.

Tartaroō g5020

Greek: proper noun, place

Usage: 1 time in 2 Peter 2:4

Meaning:

Temporary prison for particular fallen angels awaiting final judgment.

Glossary +

AionianBible.org/Bibles/Palaung-Shwe---Shwe-Palaung-Bible/Noted

Glossary references are below. Strong's Hebrew and Greek number notes are added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Questioned verse translations do not contain Aionian Glossary words and may wrongly imply *eternal* or *Hell*. * The note placement is skipped or adjusted for verses with non-standard numbering.

Abyssos

Luke 8:31
Romans 10:7
Revelation 9:1
Revelation 9:2
Revelation 9:11
Revelation 11:7
Revelation 17:8
Revelation 20:1
Revelation 20:3

Acts 3:21
Acts 15:18
Romans 1:25
Romans 9:5
Romans 11:36
Romans 12:2
Romans 16:27
1 Corinthians 1:20
1 Corinthians 2:6
1 Corinthians 2:7
1 Corinthians 2:8
1 Corinthians 3:18
1 Corinthians 8:13
1 Corinthians 10:11
2 Corinthians 4:4
2 Corinthians 9:9
2 Corinthians 11:31
Galatians 1:4
Galatians 1:5
Ephesians 1:21
Ephesians 2:2
Ephesians 2:7
Ephesians 3:9
Ephesians 3:11
Ephesians 3:21
Ephesians 6:12
Philippians 4:20
Colossians 1:26
1 Timothy 1:17
1 Timothy 6:17
2 Timothy 4:10
2 Timothy 4:18
Titus 2:12
Hebrews 1:2
Hebrews 1:8
Hebrews 5:6
Hebrews 6:5
Hebrews 6:20
Hebrews 7:17
Hebrews 7:21
Hebrews 7:24
Hebrews 7:28
Hebrews 9:26
Hebrews 11:3
Hebrews 13:8
Hebrews 13:21
1 Peter 1:23

1 Peter 1:25
1 Peter 4:11
1 Peter 5:11
2 Peter 3:18
1 John 2:17
2 John 1:2
Jude 1:13
Jude 1:25
Revelation 1:6
Revelation 1:18
Revelation 4:9
Revelation 4:10
Revelation 5:13
Revelation 7:12
Revelation 10:6
Revelation 11:15
Revelation 14:11
Revelation 15:7
Revelation 19:3
Revelation 20:10
Revelation 22:5

aīdios

Romans 1:20
Jude 1:6

aiōn

Matthew 12:32
Matthew 13:22
Matthew 13:39
Matthew 13:40
Matthew 13:49
Matthew 21:19
Matthew 24:3
Matthew 28:20
၁၃၈ ၃:၂၉
၁၃၈ ၄:၁၉
၁၃၈ ၁၀:၃၀
၁၃၈ ၁၁:၁၄
Luke 1:33
Luke 1:55
Luke 1:70
Luke 16:8
Luke 18:30
Luke 20:34
Luke 20:35
John 4:14
John 6:51
John 6:58
John 8:35
John 8:51
John 8:52
John 9:32
John 10:28
John 11:26
John 12:34
John 13:8
John 14:16

aiōnios

Matthew 18:8
Matthew 19:16
Matthew 19:29
Matthew 25:41
Matthew 25:46
၁၃၈ ၃:၂၉
၁၃၈ ၁၀:၁၇
၁၃၈ ၁၀:၃၀
Luke 10:25
Luke 16:9
Luke 18:18
Luke 18:30
John 3:15
John 3:16
John 3:36
John 4:14
John 4:36
John 5:24
John 5:39
John 6:27
John 6:40
John 6:47
John 6:54
John 6:68

John 10:28
John 12:25
John 12:50
John 17:2
John 17:3
Acts 13:46
Acts 13:48
Romans 2:7
Romans 5:21
Romans 6:22
Romans 6:23
Romans 16:25
Romans 16:26
2 Corinthians 4:17
2 Corinthians 4:18
2 Corinthians 5:1
Galatians 6:8
2 Thessalonians 1:9
2 Thessalonians 2:16
1 Timothy 1:16
1 Timothy 6:12
1 Timothy 6:16
2 Timothy 1:9
2 Timothy 2:10
Titus 1:2
Titus 3:7
Philemon 1:15
Hebrews 5:9
Hebrews 6:2
Hebrews 9:12
Hebrews 9:14
Hebrews 9:15
Hebrews 13:20
1 Peter 5:10
2 Peter 1:11
1 John 1:2
1 John 2:25
1 John 3:15
1 John 5:11
1 John 5:13
1 John 5:20
Jude 1:7
Jude 1:21
Revelation 14:6

eleēsē

Romans 11:32

Geenna

Matthew 5:22
Matthew 5:29
Matthew 5:30
Matthew 10:28
Matthew 18:9
Matthew 23:15
Matthew 23:33
ወጪ 9:43

ወጪ 9:45
ወጪ 9:47
Luke 12:5
James 3:6
Hadēs
Matthew 11:23
Matthew 16:18
Luke 10:15
Luke 16:23
Acts 2:27
Acts 2:31
1 Corinthians 15:55
Revelation 1:18
Revelation 6:8
Revelation 20:13
Revelation 20:14
Limnē Pyr
Revelation 19:20
Revelation 20:10
Revelation 20:14
Revelation 20:15
Revelation 21:8
Sheol
Genesis 37:35
Genesis 42:38
Genesis 44:29
Genesis 44:31
Numbers 16:30
Numbers 16:33
Deuteronomy 32:22
1 Samuel 2:6
2 Samuel 22:6
1 Kings 2:6
1 Kings 2:9
Job 7:9
Job 11:8
Job 14:13
Job 17:13
Job 17:16
Job 21:13
Job 24:19
Job 26:6
Psalms 6:5
Psalms 9:17
Psalms 16:10
Psalms 18:5
Psalms 30:3
Psalms 31:17
Psalms 49:14
Psalms 49:15
Psalms 55:15
Psalms 86:13
Psalms 88:3
Psalms 89:48

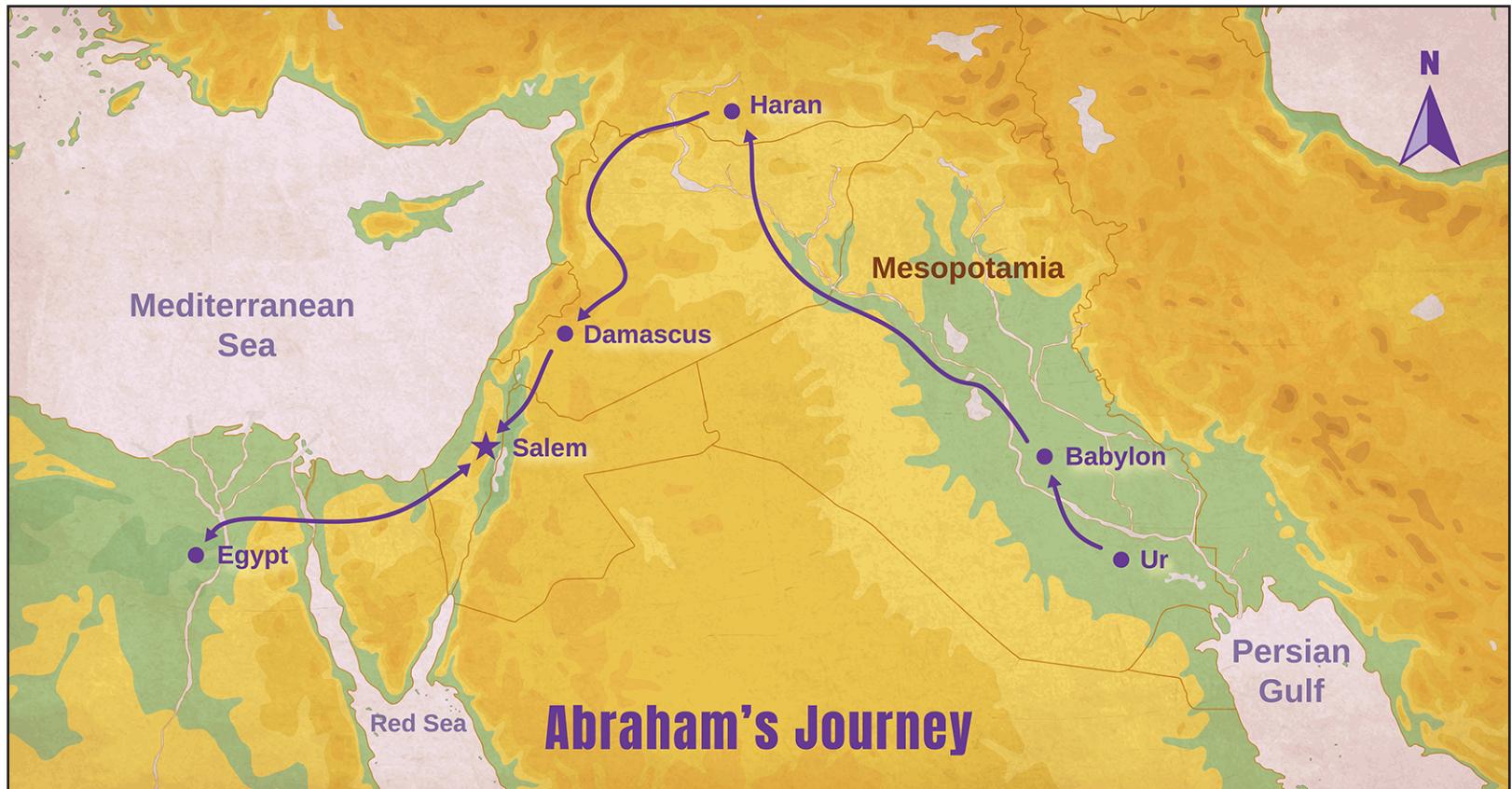
Psalms 116:3
Psalms 139:8
Psalms 141:7
Proverbs 1:12
Proverbs 5:5
Proverbs 7:27
Proverbs 9:18
Proverbs 15:11
Proverbs 15:24
Proverbs 23:14
Proverbs 27:20
Proverbs 30:16
Ecclesiastes 9:10
Song of Solomon 8:6
Isaiah 5:14
Isaiah 7:11
Isaiah 14:9
Isaiah 14:11
Isaiah 14:15
Isaiah 28:15
Isaiah 28:18
Isaiah 38:10
Isaiah 38:18
Isaiah 57:9
Ezekiel 31:15
Ezekiel 31:16
Ezekiel 31:17
Ezekiel 32:21
Ezekiel 32:27
Hosea 13:14
Amos 9:2
Jonah 2:2
Habakkuk 2:5

Tartaroō

2 Peter 2:4

Questioned

None yet noted

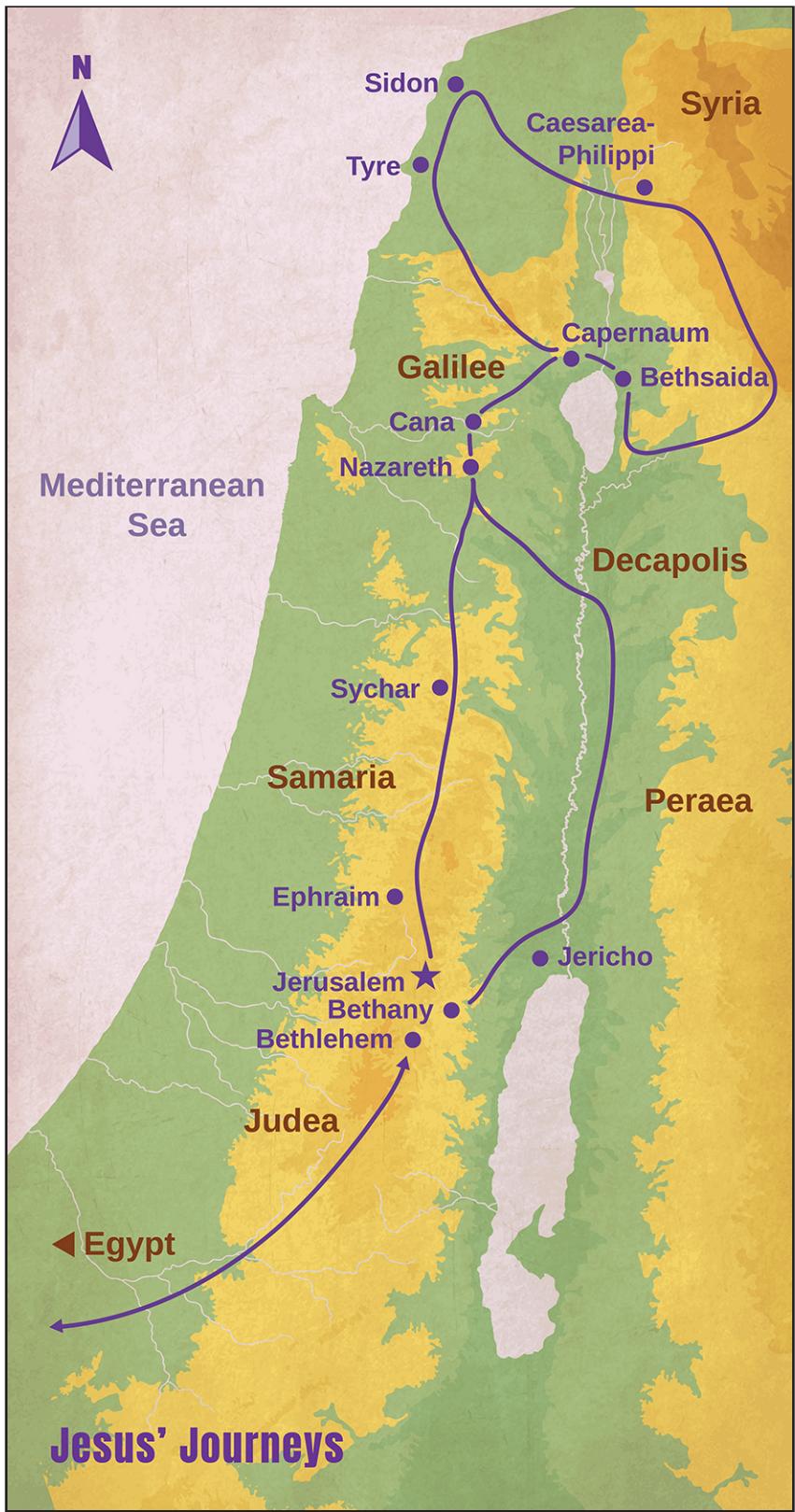


"By faith, Abraham, when he was called, obeyed to go out to the place which he was to receive for an inheritance. He went out, not knowing where he went"

Hebrews 11:8



"When Pharaoh had let the people go, God didn't lead them by the way of the land of the Philistines, although that was near; for God said, 'Lest perhaps the people change their minds when they see war, and they return to Egypt'" Exodus 13:17



အေကျံုံနှင့် ရွှေနှင့်အပ် ကာမိုးမှု အုပ်လည်ပေါ် အတွေးဘက်ပူဇ္ဈာန်လတော် မြို့အတွက်ရှုံးအသေး ပူဇ္ဈာန်လတော် လေးများတွင် စုစုပေါင်း ၁၀:၄၅



"Paul, a servant of Jesus Christ, called to be an apostle, set apart for the Good News of God"

Romans 1:1

Creation 4004 B.C.

Adam and Eve created	4004
Tubal-cain forges metal	3300
Enoch walks with God	3017
Methuselah dies at age 969	2349
God floods the Earth	2349
Tower of Babel thwarted	2247
Abraham sojourns to Canaan	1922
Jacob moves to Egypt	1706
Moses leads Exodus from Egypt	1491
Gideon judges Israel	1245
Ruth embraces the God of Israel	1168
David installed as King	1055
King Solomon builds the Temple	1018
Elijah defeats Baal's prophets	896
Jonah preaches to Nineveh	800
Assyrians conquer Israelites	721
King Josiah reforms Judah	630
Babylonians capture Judah	605
Persians conquer Babylonians	539
Cyrus frees Jews, rebuilds Temple	537
Nehemiah rebuilds the wall	454
Malachi prophesies the Messiah	416
Greeks conquer Persians	331
Seleucids conquer Greeks	312
Hebrew Bible translated to Greek	250
Maccabees defeat Seleucids	165
Romans subject Judea	63
Herod the Great rules Judea	37

(The Annals of the World, James Usher)

Jesus Christ born 4 B.C.

New Heavens and Earth

1956	Christ returns for his people
1830	Jim Elliot martyred in Ecuador
1731	John Williams reaches Polynesia
1614	Zinzendorf leads Moravian mission
1572	Japanese kill 40,000 Christians
1517	Jesuits reach Mexico
1455	Martin Luther leads Reformation
1323	Gutenberg prints first Bible
1276	Franciscans reach Sumatra
1100	Ramon Llull trains missionaries
1054	Crusades tarnish the church
997	The Great Schism
864	Adalbert martyred in Prussia
716	Bulgarian Prince Boris converts
635	Boniface reaches Germany
569	Alopen reaches China
432	Longinus reaches Alodia / Sudan
397	Saint Patrick reaches Ireland
341	Carthage ratifies Bible Canon
325	Ulfilas reaches Goth / Romania
250	Niceae proclaims God is Trinity
197	Denis reaches Paris, France
70	Tertullian writes Christian literature
61	Paul imprisoned in Rome, Italy
52	Thomas reaches Malabar, India
39	Peter reaches Gentile Cornelius
33	Holy Spirit empowers the Church

(Wikipedia, Timeline of Christian missions)

Resurrected 33 A.D.

Where?

Who?

When?

		When?													
		Innocence		Fallen			Glory								
Who?	God	Eternity Past	4000 BC Creation	Fall to Sin No Law	1500 BC Moses' Law	Advent of Christ 0-33 AD	Church Age Kingdom Age	Great White Throne	New Heaven and Earth						
		God's Perfect Fellowship	John 10:30	Living in Unapproachable Light, 1 Timothy 6:16					All Restored						
		God's Perfect Fellowship		Pre-Incarnate, John 8:58	Incarnate, John 1:14	Paradise, Luke 23:43									
	Mankind	God's Perfect Fellowship with Adam in the Garden of Eden		Everywhere, Psalm 139:7	Indwelling Believers, John 14:17			Acts 3:21							
		No Fall No Death	Gen 1:31	Serving the Savior or Satan on Earth, Ephesians 2:1-5											
		No Fall No Death		Blessed in Paradise, Luke 16:22											
	Angels	No Creation		Punished in Hades until the final judgment, Luke 16:23 and Rev 20:13					Col 1:20 Yes?						
		No people	Gen 1:1	Serving Mankind at God's Command, Hebrews 1:14											
		No Fall		Imprisoned in Tartarus, 2 Peter 2:4 and Jude 6											
		No Unholy Angels		Rebelling Against Christ			Thalaasa, Rev 20:13	Heb 2:16 No?							
		Gen 1:31		Accusing Mankind			Lake of Fire Revelation 19:20								
				1 Peter 5:8 and Revelation 12:10											
				Abyss Revelation 20:2											

Destiny

ଓଜ୍ଞାନୀୟତା at AionianBible.org/Destiny

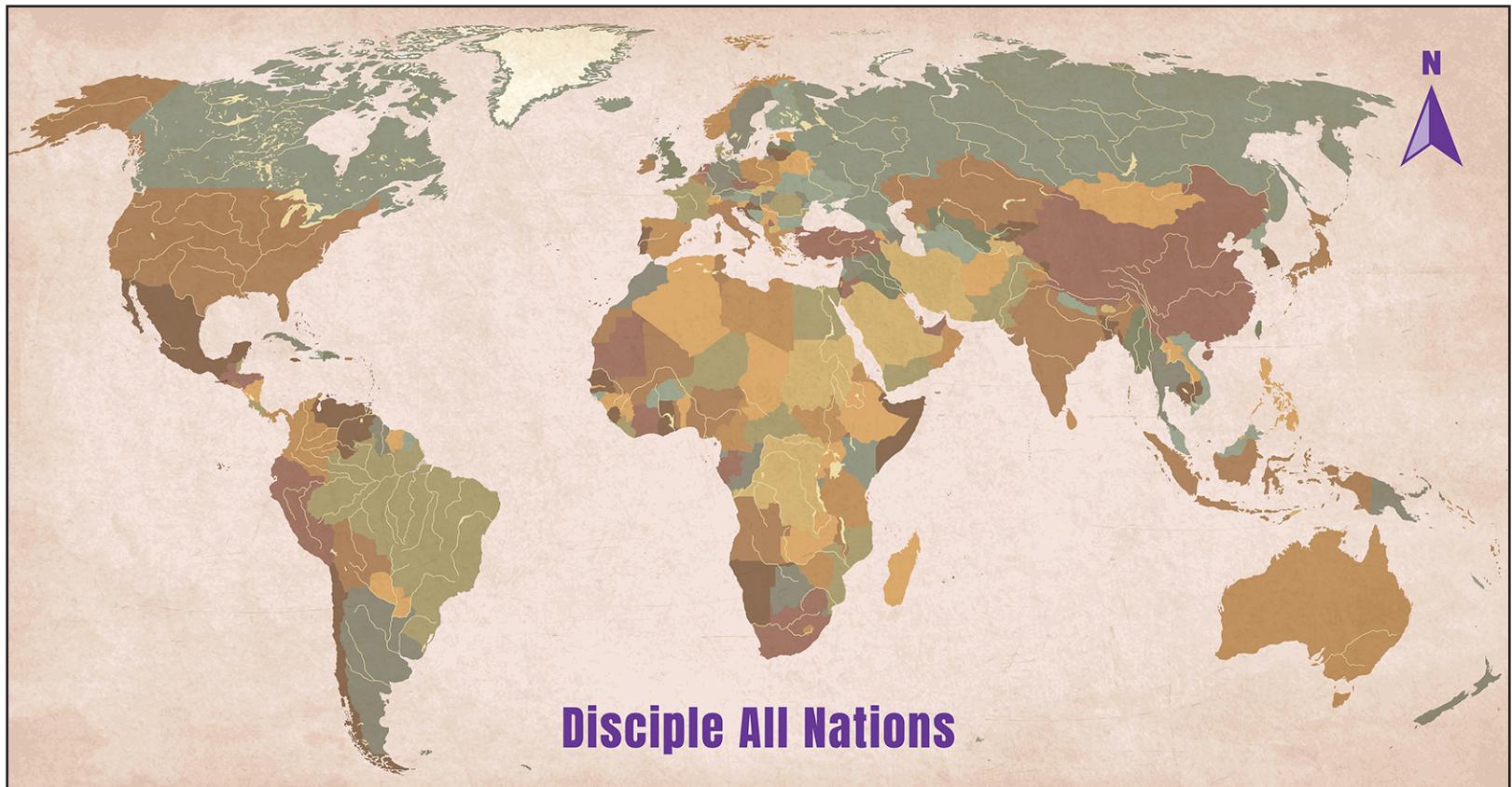
The Aionian Bible shows the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of after-life destinies. The underlying Hebrew and Greek words typically translated as *Hell* show us that there are not just two after-life destinies, Heaven or Hell. Instead, there are a number of different locations, each with different purposes, different durations, and different inhabitants. Locations include 1) Old Testament Sheol and New Testament *Hadēs*, 2) Geenna, 3) Tartaroō, 4) Abyssos, 5) *Limnē Pyr*, 6) *Paradise*, 7) *The New Heaven*, and 8) *The New Earth*. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The key observation is that fallen angels will be present at the final judgment, 2 Peter 2:4 and Jude 6. Traditionally, we understand the separation of the Sheep and the Goats at the final judgment to divide believing from unbelieving mankind, Matthew 25:31-46 and Revelation 20:11-15. However, the presence of fallen angels alternatively suggests that Jesus is separating redeemed mankind from the fallen angels. We do know that Jesus is the helper of mankind and not the helper of the Devil, Hebrews 2. We also know that Jesus has atoned for the sins of all mankind, both believer and unbeliever alike, 1 John 2:1-2. Deceased believers are rewarded in Paradise, Luke 23:43, while unbelievers are punished in Hades as the story of Lazarus makes plain, Luke 16:19-31. Yet less commonly known, the punishment of this selfish man and all unbelievers is before the final judgment, is temporal, and is punctuated when Hades is evacuated, Revelation 20:13. So is there hope beyond Hades for unbelieving mankind? Jesus promised, "*the gates of Hades will not prevail*," Matthew 16:18. Paul asks, "*Hades where is your victory?*" 1 Corinthians 15:55. John wrote, "*Hades gives up*," Revelation 20:13.

Jesus comforts us saying, "*Do not be afraid*," because he holds the keys to *unlock* death and Hades, Revelation 1:18. Yet too often our *Good News* sounds like a warning to "*be afraid*" because Jesus holds the keys to *lock* Hades! Wow, we have it backwards! Hades will be evacuated! And to guarantee hope, once emptied, Hades is thrown into the Lake of Fire, never needed again, Revelation 20:14.

Finally, we read that anyone whose name is not written in the Book of Life is thrown into the Lake of Fire, the second death, with no exit ever mentioned or promised, Revelation 21:1-8. So are those evacuated from Hades then, "*out of the frying pan, into the fire?*" Certainly, the Lake of Fire is the destiny of the Goats. But, do not be afraid. Instead, read the Bible's explicit mention of the purpose of the Lake of Fire and the identity of the Goats, "*Then he will say also to those on the left hand, 'Depart from me, you cursed, into the consummate fire which is prepared for... the devil and his angels,'*" Matthew 25:41. Bad news for the Devil. Good news for all mankind!

Faith is not a pen to write your own name in the Book of Life. Instead, faith is the glasses to see that the love of Christ for all mankind has already written our names in Heaven. "*If the first fruit is holy, so is the lump,*" Romans 11:16. Though unbelievers will suffer regrettable punishment in Hades, redeemed mankind will never enter the Lake of Fire, prepared for the devil and his angels. And as God promised, all mankind will worship Christ together forever, Philippians 2:9-11.



Disciple All Nations

"Go and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit"

Matthew 28:19